

Deutsche Rundschau

in Polen

Bezugspreis: Polen und Danzig: In den Ausgabestellen und Filialen monatl. 3,50 zł. mit Zustellgeld 3,80 zł. Bei Postbezug monatl. 3,89 zł. vierteljährlich 11,66 zł. Unter Streifenband monatl. 7,50 zł. Deutschland 2,50 RM. — Einzel-Nr. 25 gr. Sonntags-Nr. 30 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung etc.) hat der Bezugsnehmer keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Fernruf Nr. 3594 und 3595.

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt
Pommereller Tageblatt

Anzeigenpreis: Polen und Danzig die einseitige Millimeterzeile 15 gr. die Millimeterzeile im Reklameteil 125 gr. Deutschland 10 bzw. 70 Pf. übriges Ausland 50%, Aufschlag. — Bei Platzvorschrift u. schwererem Satz 50%, Aufschlag. — Abbeileitung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. — Postkonten: Polen 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 269 A Bydgoszcz/Bromberg, Mittwoch, 24. November 1937. 61. Jahrg.

Kokotoko — die jüngste Hauptstadt der Welt.

Prinz Yun — Japans Handlanger in der Inneren Mongolei.

Historischer Tag in Suïquan.

Zuerst fuhren zehn japanische Meldefahrer auf ihren mit buntschneidigen Tarnfarben bemalten Motorrädern in die Stadt ein. Hinter ihnen ritten auf ihren kleinen schnellen Pferdchen mit den langen kaffeebraunen Mähnen einige hundert mongolische Reiter, denen das Auto des Oberkommandierenden der japanischen Nordarmee Seishiro Itagaki folgte. Einen Augenblick entstand in der ungewöhnlichen Prozession, die sich durch die aufgeweichten Lehmsstraßen von Suïquan bewegte, eine Lücke, aber dann erschien, flankiert von einer berittenen Leibgarde, eine Sänfte, in der auf einem Lager von purpurrotgefärbter Schafswolle Prinz Yun thronte. Zwei Tanks, an denen die Flagge der aufgehenden Sonne flatterte, schlossen den Zug ab, der vor dem zeitverwitterten Gebäude des Provinzgouverneurs haltmachte. Seishiro Itagaki stieg einige Stufen der von zwei kleineren Löwen flankierten Treppe empor und begann ein Dekret zu verlesen. So wurde der neue innermongolische Staat Kokotoko, ein Gegenstück zu dem gleichfalls unter Japans Protektorat stehenden Mandschukuo, gegründet. Suïquan, die Stadt der zehntausend Felsburgen ist über Nacht zur jüngsten Hauptstadt der Welt geworden.

Die gelbe Fahne mit dem roten Schwert.

Natürlich ging diese plötzliche Verwandlung nicht ohne Namensänderung vor sich. Die neugeborene Hauptstadt des mongolischen Staates trägt einen Namen wie aus einem Kindermärchen, sie heißt Kokotoko. Schon liest man „Kokotoko“ in schwarzer Tuschschrift auf dem Marktplatz und in den Karawanenereien, wo die Händler mit Ziegellei und Seidenstoff von ihrer langen Reise durch die Steppen sich ausruhen. Auf dem Gouvernementspalast aber, der nun die Residenz des Mongolenfürsten Yun ist, weht bereits die gelbe Fahne der Mongolei mit dem purpurroten Schwert des großen Dschingis Chan.

Ein Student wird König.

Ist Prinz Yun, der den jahrhundertlang verlassenen Thron des gelben Weltregierers mit Hilfe Japans zurückerobert hat, ein Dschingis Chan? Wer dem zierlichen jungen Mann in seinem mit verbläuter Seide ausgeschlagenem Bureau gegenüberübersteht, fühlt sich sofort an einen der bescheidenen, ungeheuer lernbegierigen Studenten erinnert, die man in den Bibliotheken europäischer und amerikanischer Universitäten über Stapeln von Büchern gebeugt findet. Es ist auch noch gar nicht lange her, da war dieser Mongolenprinz aus fürstlichem Geschlecht wirklich nur ein Hörer der New Yorker Columbia-Universität, der englische Gedichte für die Universitätszeitung schrieb und in einer kleinen chinesischen Gastwirtschaft der sechshundfünfzigsten Straße sein frugales Mittagessen verzehrte. Wahrscheinlich wäre er niemals in seine Steppenheimat zurückgekehrt, wenn ihn nicht die Japaner, auf der Suche nach einem geeigneten Abkommen des alten mongolischen Fürstengeschlechts, für ihren berühmten Plan T, der die Gründung „unabhängiger“ Staaten auf dem Gebiet des chinesischen Reiches vorsieht, auserkoren und schnelligst nach Ostasien zurückgebracht hätten.

Tsch Wang in Ungnade.

Die Ernennung des Prinzen Yun zum Regenten der Inneren Mongolei hat vielfach überrascht. Man meinte, dass in der sehr selbständigen Persönlichkeit des Steppenfürsten Tsch Wang den Erben Dschingis Chan zu sehen. Bereits vor zwei Jahren gründete Japan in der Mongolei den Staat Men-Kuo und ernannte damals Tsch Wang zu seinem Leiter. Der breitgesichtige, bei den Nomadenvölkern der Steppe sehr einflussreiche Fürst, war außerdem Vorsitzender des „politischen Rates der Inneren Mongolei“ und Führer der von japanischen Instruktionen offiziell glänzend gedruckten mongolischen Reiterarmee. Trotzdem scheint Tsch Wang nun bei den Japanern in Ungnade gefallen zu sein. Vielleicht deshalb, weil er eine zu starke Persönlichkeit war und es mit der verbrochenen Unabhängigkeit wirklich ernst meinte.

Funkstation im Herzen Asiens.

Die Wang wollte die Hauptstadt des neuen mongolischen Staates nach Pailingmiao verlegt haben. Diese Stadt, die am jahrtausendealten vielumstrittenen Karawanenweg von Ulan Bator, der Hauptstadt der von Sowjetrußland abhängigen „Inneren Mongolei“, liegt, ist berühmt durch ihre Pilgerstätte dem hunderttürmigen Lamatenwel, unter dessen geschwungenen Dächern die Gebirge Dschingis Chan begraben sein sollen. Eine alte rivalität herrschte zwischen Pailingmiao und Suïquan, die nun zu Ungunsten der Pilgerstadt entschieden worden ist. Einer der ersten Regierungsdekrete des Prinzen Yun bestimmte die Auflösung aller Behörden in Pailingmiao. Von der neuen Hauptstadt Kokotoko aus sollen die ewig habenden von zahlreichen untereinander streitenden Fürsten geführten Stämme zentral regiert werden. Schon werden die Zufahrtsstraßen Kokotokos unter der Leitung japanischer Ingenieure neugebaut, schon arbeiten auf der verwaisten von zahlreichen Attentaten beschädigten

Eisenbahnstrecke nach Peiping und Kalgan die langgezogenen singenden Trupps der Schienenleger aus Osaka, und im Telegraphenamt wurde eine neue aus Japan gelieferte Funkstation eingebaut. Die Verbindung zwischen der Welt und ihrer jüngsten Hauptstadt ist jetzt hergestellt. Nicht lange mehr, dann verkündet ein Rundfunksender den Zeltfiedlungen der Nomaden: „Achtung, Achtung, hier spricht Kokotoko!“

Die Parade der Nomadenfürsten.

Der größte Tag im Leben der neuen Hauptstadt waren jene Stunden, in denen fünfhundert mongolische Stammesfürsten mit all ihrem Gefolge in Kokotoko einrückten und die Stadt der zehntausend Felsburgen um weitere zweitausend Zelte vergrößerten. Auf ihren sattellosen Pferden ritten die prächtigen Krieger- und Jägergestalten vor ihrem hornbrillenträgenden neuen Herrscher vorbei, um ihm zu huldigen. An der Seite des Fürsten befand sich selbstverständlich der japanische General Seishiro Itagaki, der wahre Herr der Inneren Mongolei. Im Jahre 1931 bereits stand dieser ungekrönte Herrscher am Geburtslager Mandschukuo, nun hat er einen neuen Staat gegründet, der bestimmt ist zwischen China und Rußland einen Keil zu schieben.

Japan fordert Kapitulation.

Nach in Shanghai vorliegenden japanischen Meldungen erschien am Montag über Nanjing der als einer der besten japanischen Frontflieger bekannte Leutnant Nango mit seinem Flugzeug und warf eine Botschaft des japanischen Oberkommandierenden Matsui ab, in der Marshall Tschiang Kai-schek, das militärische Oberhaupt Chinas, zur Kapitulation aufgefordert wird, um weiteres Blutvergießen und weitere Vernichtung von Eigentum zu verhindern.

Später erschien ein ganzes japanisches Kampfgeschwader zu einem Demonstrationsschlag über der Stadt. Einige chinesische Flugzeuge stiegen auf. Es entwickelte sich eine Reihe von Einzelkämpfen. Die Mitglieder der fremden Botschaften und Gesandtschaften sowie die übrigen Ausländer hoben sich am Montag ohne Störungen auf die für die sofortige Abreise nach Hankau bereitgestellten Schiffe begeben. Dortin werden nach der Erklärung Tschingking zum neuen Regierungssitz die ausländischen Botschaften verlegt. Für die Botschaften Deutschlands, der Vereinigten Staaten und Englands wurden in Nanjing kleinere Dienststellen zurückgelassen. Etwa 60 Ausländer verbleiben vorläufig in Nanjing, darunter elf Deutsche.

Auf halbem Wege nach Nanjing.

Nach der Eroberung Tschanghaus, mit der die erste Widerstandslinie der Chinesen vor Nanjing von den Japanern durchbrochen worden war, haben die sofort weiter vorrückenden japanischen Armeen die Stadt Wufsch besetzt und damit bereits einen Einbruch in die zweite chinesische Verteidigungsstellung vollzogen. Wufsch liegt nur noch 140 Kilometer von der Hauptstadt entfernt und etwa auf halbem Wege zwischen Shanghai und Nanjing. Die geschlagenen Chinesen flüchten, von japanischen Armeen und Marinefliegern mit Maschinengewehrfeuer und Bomben verfolgt, westwärts auf Tschangschau.

Damit ist der chinesische Plan, den Vormarsch der Japaner an der „eisernen Widerstandslinie“ östlich des Tai-Sees aufzuhalten, endgültig gescheitert. Auf dem Nord- und Südufer des Sees drängen die japanischen Sturmkolonnen ihren Gegner unaufhaltsam in der Richtung auf die Hauptstadt zurück.

Bei Kiangjin ist eine große Anzahl japanischer Kriegsschiffe zusammengezogen, um die dort von den Chinesen angelegte starke Flusssperre zu sprengen und die Fahrt den Yangtse aufwärts direkt nach Nanjing anzutreten. Kiangjin wurde bereits von den Schiffsgeschützen unter schwerer Feuer genommen und auch von der Luftwaffe bombardiert. Um den drohenden Durchbruch abzuwehren, haben die Chinesen bei Tschingkiang eine neue Sperre über den Fluß gelegt. Außerdem haben die Militärbehörden bei Nanjing 12 neue Divisionen aufgestellt und bereits mit dem Bau eines starken Verteidigungsgürtels in etwa 20 Kilometer Entfernung um die Hauptstadt begonnen, um hier den Japanern einen letzten Widerstand entgegenzusetzen.

Bei ihrem Rückzug über den Gelben Fluß durchschaden die Chinesen dessen Deiche bei Tschu, 13 Meilen nordwestlich von Tsinan, der Hauptstadt der Tschangtung-Provinz, um den japanischen Vormarsch aufzuhalten. Eine Flutwelle von 12 Fuß Höhe überflutete das Land und setzte Pingtung, 35 Kilometer nördlich von der Durchbruchstelle, unter Wasser.

Von der Anerkennung Francos durch Japan.

Das Deutsche Nachrichten-Bureau meldet aus Salamanca:

Das Diplomatische Kabinett General Francos veröffentlicht eine Note folgenden Inhalts:

Der nationalspanische Geschäftsträger in Tokio, Francisco Castillo y Campos, hat seit einiger Zeit Besprechungen mit dem Außenminister Japans. Am Freitag wurde von unserem Vertreter ein Vorschlag über den Austausch diplomatischer Vertreter zwischen der Kaiserlich Japanischen und der Nationalspanischen Regierung unterbreitet, der die Herstellung derselben Beziehungen vorsieht wie sie vor der nationalen Erhebung zwischen den beiden Ländern bestanden haben. Der japanische Außenminister hat sich mit diesem Vorschlag vollständig einverstanden erklärt.

Die Anerkennung der Spanischen Nationalregierung und der Austausch diplomatischer Vertreter treten in Kraft, wenn S. Majestät der Kaiser von Japan das Abkommen unterzeichnet hat, was in wenigen Tagen der Fall sein wird.

Auch Polen will Franco anerkennen?

Die Regierungen Polens und Jugoslawiens haben mit der Nationalspanischen Regierung Besprechungen aufgenommen, um in Kürze diplomatische Vertreter auszutauschen. In gut unterrichteten nationalspanischen Kreisen wird versichert, daß auch mehrere südamerikanische Staaten in nächster Zeit die Nationalspanische Regierung anerkennen werden.

Schweres Eisenbahnunglück in Andalusien.

San Sebastian, 21. November. (DNB.) Auf dem Bahnhof Alais (Andalusien) fuhr ein Eisenbahnzug mit Kriegesgefangenen, die in das Gefangenlager Andalusien übergeführt werden sollten, mit einem Güterzug zusammen. 49 Personen wurden getötet, über 100 verletzt. Die Verletzten wurden in ein Hospital in Sevilla eingeliefert.

Lord Halifax erstattet Bericht.

Lord Halifax ist am Montag nachmittag wieder in London eingetroffen. Er suchte sofort Außenminister Eden im englischen Außenamt auf, wo er sich etwa eine Stunde aufhielt. Darauf begab er sich mit Eden zusammen zum Ministerpräsidenten Chamberlain, um ihm Bericht über seine Unterredung mit Adolf Hitler zu erstatten.

Empfang für die ungarischen Staatsmänner in Berlin.

Für den augenblicklich in Berlin weilenden ungarischen Ministerpräsidenten von Daranyi und seiner Gattin sowie den ungarischen Außenminister von Kanya gab am Montagabend Reichsaußenminister von Neurath im Hause des Reichspräsidenten ein Essen, in dessen Verlauf zwischen den Staatsmännern Trinkgespräche gewechselt wurden.

Der Reichsaußenminister begrüßte die ungarischen Gäste als Vertreter der Ungarischen Nation, mit der sich das deutsche Volk in alter und treuer Freundschaft verbunden weiß. „Unsere Regierungen“, so sagte Herr von Neurath, „stehen fest zusammen. Ihr unerschütterliches Vertrauensverhältnis ist eine Gewähr für unsere Zukunft. Unser Bild bleibt gerichtet auf die unveränderlichen Lebensrechte unserer Länder und damit zugleich auf das hohe Ziel eines wahren vernunftgemäßen Friedens in Europa.“

In seiner Erwiderung hob Ministerpräsident von Daranyi mit Stolz und Genugtuung hervor, daß sein Vaterland durch eine alt erprobte und bewährte, auf der einzig verlässlichen Grundlage der gemeinsamen Interessen beruhende Freundschaft mit dem großen Deutschen Reich verbunden sei. Diese Freundschaft habe seit jeher dem Frieden gedient, sei durch das Stahl- und Feuerbad des Weltkriegs nur gestärkt worden, und — obgleich beide Völker viel Ungerechtigkeit erleiden mußten — soll sie auch weiterhin diesem friedlichen Ziel gewidmet bleiben. „Im Bewußtsein unserer gerechten Sache“, so schloß der Ministerpräsident, „wollen wir uns daher auch in der Zukunft für die Grundzüge des wahren und wirklichen Friedens einsetzen.“

Die Besuche der ungarischen Gäste.

Der ungarische Ministerpräsident Daranyi und der ungarische Außenminister von Kanya statten am Montag vormittag dem Reichsaußenminister Freiherrn von Neurath einen Besuch ab. Anschließend besuchte Ministerpräsident Daranyi, der bekanntlich zugleich auch den Posten eines ungarischen Ackerbaueministers bekleidet, den Reichsernährungsminister Darré. Mittags waren die ungarischen Staatsmänner Gäste von Ministerpräsident Generaloberst Göring in Karinhall. Am Nachmittag stattete Reichsaußenminister Freiherr von Neurath dem ungarischen Ministerpräsidenten und dem ungarischen Außenminister einen Gegenbesuch ab. Anschließend besuchte Reichsminister Darré den ungarischen Ministerpräsidenten Daranyi.

Leopold III.

König der Belgier.

König Leopold III. ist soeben von seiner viel beachteten England-Reise wieder nach Brüssel zurückgekehrt.

Die „Rheinisch-Westfälische Zeitung“ zeichnet von diesem politisch klugen Herrscher folgenden Charakterbild:

Wer die Wesensart des jungen belgischen Monarchen begreifen will, wer seine Energie und seine Zielstrebigkeit richtig erkennen will, muß ihn inmitten seines Volkes beobachtet haben. Weinende Frauen stehen vor den Gruben von Mons. Graue Regenwolken jagen über die trauernde Stadt. Inmitten von Kumpeln, deren Gesichtserregung sich von den 40 Stunden ergebnislosen Suchens nach ihren verschütteten Arbeitskameraden, steht ein junger Offizier. Tücheln blickt seine Augen in die der erschütterten Vergleite. Schneidend aber wird seine Stimme, als er mit einem höheren Bergwerksbeamten spricht und Unterlassungen feststellt, die vielleicht den Tod der 21 Bergarbeiter herbeigeführt haben. Der junge Offizier, das ist der König der Belgier. Auf einem kleinen Hügel weht die königliche Standarte. Umgeben von ordengeschmückten Generalen, steht der König dem Aufmarsch der Infanterie zu. Als die Soldaten sich zu kurzer Rast anschicken, ist Leopold III. in ein paar langen Sähen bei ihnen. Mitten unter sie setzt er sich, fragt sie, prüft die Gewehre, schmeckt ihr Essen ab, läßt sich von ihren kleinen Sorgen und Freuden berichten. Wenn es darum geht, inmitten seiner Untertanen zu sein, um zu erfahren, wie es ihnen wirklich geht, was sie wirklich denken, gibt es für ihn kein Zeremoniell, keine Adjutanten und keine vorgeschriebene Etikette.

Dieser junge Monarch hat niemals das wohlbehütete und konventionelle Leben eines Prinzen, eines Thronerben geführt. Schweres machte er durch. Der kaum 13jährige erlebte den Ausbruch des Weltkriegs. Er wird der jüngste Kriegssoldat der belgischen Armee. Er erhält aber nicht, wie andere Königsöhne, die Offizierspausen als Geschenk seiner Abstammung. Er tritt als Musketier in das 12. belgische Infanterieregiment und kämpft als jüngster Mann der belgischen Armee in den Reihen seiner Kameraden auf dem belgischen Kriegsschauplatz. Erst am Waffenstillstandstage im Jahre 1918 wird er von seinem Vater zum Sergeanten ernannt.

Die harte Schule des Krieges ergänzen weltweite Reisen. König Leopold III. ist sicherlich der meistgereiste Monarch der Welt. Schon 1919 besuchte er mit seinen Eltern die Vereinigten Staaten und Brasilien. 1923 macht er Studien in Ägypten. Zweimal durchkreuzt er Afrika und dort in Belgisch-Kongo sechs Monate lang als Administrator tätig. Er steht die britischen Kronkolonien, das französische Kolonialreich und Niederländisch-Indien. Doch niemals reist er als künftiger Herrscher, als Bankettredner, als Paradegeast. Er nimmt den Namen eines Grafen de Rothin an, um den unbequemen Ehrungen und vielleicht auch potentiellen Dörfern zu entgehen. Kein Wunder, daß bald das belgische Kolonialreich sein Lieblingsproblem wird. Als die ehrwürdigen weißhaarigen, graubärtigen Senatoren im Jahre 1933 ihren künftigen König im Senat begrüßen, als sie ihn das erste Mal reden hören, sind sie erstaunt und vielleicht auch erschreckt über die Offenheit des jungen Thronfolgers. Er nimmt kein Blatt vor den Mund, er kritisiert mit großem Freimut Mißstände der belgischen Kolonialverwaltung und empfiehlt als Vorbild die Kolonialmethoden der Holländer in Java.

Der junge König, der durch tragische Unfälle seinen Vater und später seine Gattin verlor, die Königin Astrid, die ihm drei Kinder schenkte, und zwar zwei Söhne und eine Tochter, haßt nichts mehr als Pomp, Zeremonien und unnötige Prachtentfaltungen. Er weiß sich allen Paradeaufstellungen zu entziehen. Die Belgier kennen ihn nicht anders, als in der schlechten Offiziersuniform, die nicht einmal Generalsräupen schmückt, oder im saloppen Straßenanzug. Jeden Tag verbringt der Monarch, sofern er in Brüssel weilt, eine Stunde am Grab der Königin Astrid in Laeken. Er lebt dem Wohl seines Vaterlandes, der Erziehung seiner Kinder und dem Andenken seiner Frau. Heute hört die ganze Welt auf die Stimme dieses Königs und verfolgt seine Taten mit noch größerer Aufmerksamkeit, als die seiner bedeutenden Vorgänger.

Janson gibt seinen Auftrag zurück.

Aus Brüssel wird gemeldet:

Staatsminister Janson hat sich am Sonnabend abend nach Abschluß seiner Besprechungen zum König begeben. Der König hat seinen Auftrag zurückgenommen. Janson konnte vor allem die Schwierigkeiten, mit dem ehemaligen Ministerpräsidenten Gaspar in ein Einvernehmen zu kommen, nicht überbrücken. Gaspar sollte in der von Janson zu bildenden Regierung das Justizministerium erhalten. Nach de Man, Pierlat und Spaak ist also auch Janson gescheitert.

Der Nobelpreis.

Erregung in Italien.

Die Verleihung des Friedens-Nobelpreises an Lord Robert Cecil hat in Italien Verwirrung und Empörung hervorgerufen. Der „Corriere della Sera“ hebt hervor, daß der Lord einer der eifrigsten Befürworter der Sanktionen gegen Italien gewesen und sogar für eine bewaffnete Intervention zugunsten des Regus eingetreten sei.

Die „Stampa“ schreibt, diese Verleihung am Jahrestag der Sanktionen sei eine Ironie. Die schändliche Koalition, die den Frieden Europas und der Welt ernstlich bedrohte, habe unter dem geistigen Einfluß von Lord Robert Cecil gestanden, der heute mit einem Preis ausgezeichnet werde, der zum Glück jeden moralischen Gehalt eingebüßt habe und nur noch eine Spende schwedischer Kronen sei.

Gandhi bedenklich erkrankt!

Englischen Zeitungsmeldungen zufolge gibt der Gesundheitszustand Gandhis zu großen Besorgnissen Anlaß. Die Ärzte haben vollkommene Ruhe angeordnet.

Der Kirchentampf in Ost-Oberschlesien

Ein deutscher Pastor amtsenthoben!

Am vergangenen Sonntag, dem 21. d. M., ereignete sich die erste Amtsenthebung eines deutschen evangelischen Pastors auf Grund des Vorläufigen Gesetzes über die Unierte Kirche in Polnisch-Oberschlesien.

Der „Kattowitzer Zeitung“ entnehmen wir über diesen historischen Vorgang folgenden Bericht:

Am Sonntag früh um 7.45 Uhr erschien im Evangelischen Pfarramt Schwientochlowitz der vom Bojewoden eingesetzte Vorsitzende des Vorläufigen Kirchenrats, Herr Rechtsanwalt Dr. Michajda, in Begleitung des polnisch-evangelischen Pfarrers Leopold Raabe und teile Pastor Koderich mit, daß Raabe auf Grund eines Beschlusses des Vorläufigen Kirchenrats zum kommissarischen Pastor der Pfarrgemeinde Schwientochlowitz ernannt worden sei. Zu den Pflichten Pastor Raabes gehöre die Ausübung aller geistlichen Obliegenheiten unter besonderer Berücksichtigung des polnischen Teiles der Schwientochlowitzer Pfarrgemeinde. Nachdem Rechtsanwalt Dr. Michajda dem deutschen, von seiner Gemeinde rechtmäßig gewählten Pastor diesen Beschluß mitgeteilt hatte, richtete er an ihn die Frage, ob er bereit sei, Herrn Raabe in das Amt einzuführen und die Anordnung des Vorläufigen Kirchenrats der Gemeinde zu verkünden. Pastor Koderich erklärte daraufhin, daß er diesem Ersuchen aus freien Stücken nicht Nachkommen zu tragen beabsichtige.

Dr. Michajda nahm diese Erklärung zur Kenntnis und überreichte Pastor Koderich — wohl gemerkt, es war morgens noch vor 8 Uhr — einen Beschluß des Vorläufigen Kirchenrats, der bemerkenswerter Weise das Datum des letzten Sonntags (1) also des 21. November, trug. Dieser Beschluß geht dahin, daß Pastor Koderich von seinem Amt mit Gültigkeit vom 21. November 1937 abberufen wird. Gleichzeitig teilte Dr. Michajda mit, daß mit demselben Tage Pastor Leopold Raabe provisorisch zum Verwalter des Pfarramts ernannt wurde und die Leitung dieser kirchlichen Behörde sofort zu übernehmen habe.

Die Aufforderung des Rechtsanwalts Dr. Michajda, dem neuen Verwalter des Pfarramts Schwientochlowitz sofort die Geschäfte zu übergeben, lehnte Pastor Koderich ab. Er werde dies freiwillig nicht tun, sondern nur einem evtl. Verlangen der Verwaltungsbehörde stattgeben. Daraufhin forderte Dr. Michajda den Herrn Vizestarken des Kreises Schwientochlowitz auf, ihm für die Durchführung der Übernahme im Schwientochlowitzer Pfarramt Hilfe zu leisten. Bald darauf erschien der Vizestark, dessen Forderung auf Übergabe der Akten Pastor Koderich stattgab.

Sodann wies Dr. Michajda den eben seines Amtes enthobenen deutschen Pastor an, die von ihm im Gemeindehaus innegehabte Wohnung zum 6. Dezember d. J., also nach einer Frist von zwei Wochen, zu verlassen. Schließlich teilte der zwangsweise eingesetzte Vorsitzende des Vorläufigen Kirchenrats Herrn Pastor Koderich mit, daß er ihn sofort aus dem Gemeindehaus „beseitigen“ würde, wenn er im Verlauf dieser 14 Tage irgend etwas unternehmen sollte, was eine Erregung der Gemüter innerhalb seiner ehemaligen Gemeinde zur Folge haben könnte.

Weiter wandte Rechtsanwalt Michajda sich an den Vikar der evangelischen Pfarrgemeinde Schwientochlowitz, Herrn Heinrich Gerhardt, mit der Anfrage, ob er sich Pastor Raabe unterstellen werde.

Dr. Michajda unterlagte dem Vikar darauf im Namen des Vorläufigen Kirchenrats, im gesamten Gebiet von Polnisch-Oberschlesien in Zukunft irgendwelche kirchlichen Funktionen auszuüben.

Pastor Koderich hatte, wie alle Sonntage, für 8.30 Uhr einen polnischen Gottesdienst angelegt. Diesen und den darauf folgenden deutschen Gottesdienst hat nun bereits Pastor Raabe abgehalten. Als die Gemeindeglieder, die um 10 Uhr zu der deutschen Andacht erschienen waren, von der Amtsenthebung ihres Pastors erfuhren, ging der überwiegende Teil wieder nach Hause.

Das Vorgehen gegen den deutschen Pastor Werner Koderich, einen gebürtigen Oberschlesier, kam in den Morgen-

stunden des Totensonntags zwar mit überraschender Plötzlichkeit, — aber eigentlich nicht unerwartet. Vor wenigen Wochen war in der polnischen Presse eine Entschließung der polnisch-evangelischen Vereine von Schwientochlowitz und Bismarckhütte erschienen, die, völlig unbegründet aber in umso schärferer Tonart, gegen den deutschen Geistlichen Stellung nahm. Diese Entschließung forderte das, was nun eingetreten ist: Beseitigung des Pastors Koderich und seine Ersetzung durch Pastor Leopold Raabe.

Die „Polka Zachodnia“ zollt selbstverständlich — in Erinnerung an herrliche Kulturkampf-Zeiten? — dem Vorgehen des Vorläufigen Kirchenrats ihren vollen Beifall. Sie setzt ihren heutigen Bericht, der eine einzige Schmähung des deutschen Geistlichen darstellt, unter die Schlagzeile: „Musterhafte Bändigung eines unloyalen Pastors“. Die „Polonia“ überschreibt ihre Mitteilung über die traurigen Vorgänge des letzten Sonntags folgendermaßen: „Endlich polnischer Gottesdienst für die Evangelischen in Schwientochlowitz!“ Ein Bericht, der lügenhafter wäre als dieser, ist nicht zu denken. In bewusster Verdrängung der Wahrheit wird darin ausgeführt, daß Pastor Koderich keine polnischen Gottesdienste abgehalten hätte, weil er die polnische Sprache nicht beherrsche. Die Wahrheit ist, daß Pastor Koderich an jedem Sonntag in einwandfreier Form für die polnischen Gemeindeglieder in polnischer Sprache gepredigt hat.

Gegen Malsch und Lüge.

Die katholische Presse-Agentur wendet sich in einer Verlautbarung gegen den Malsch, die Lüge und die Verleumdung, die sich als größte Plagen epidemisch im Leben Polens breitmachen. „Man hat“, so heißt es in dieser Verlautbarung, oft den Eindruck, daß viele Menschen geradezu das Gefühl der Verantwortung dafür verloren haben, was sie sprechen und schreiben. Die Gerichtsprozesse beweisen, wie leichtsinnig in Polen mit Unterstellungen, erdachten Ereignissen und in der Phantasie geborenen Vorwürfen operiert wird. Kaum ein kleiner Teil dieser Verleumdungen und Lügen bildet aber den Gegenstand von Gerichtsverhandlungen, da nicht allen die Zeit und die finanziellen Mittel es gestatten, die Schuldigen zur strafrechtlichen Verantwortung zu ziehen.“

„Wir brauchen — so heißt es weiter — nicht hinzufügen, daß jegliches Unrecht, das dem Menschen an Ehre und gutem Ruf zugefügt wird, eine schwere Verletzung gegen die zehn Gebote und gegen christlichen Grundsatze der Nächstenliebe ist. Die Mißachtung des achten Gebots steht bei uns die öffentliche Moral ungeheuer herab. Es ist erfreulich, daß die Gerichte angefangen haben, strenge Strafen über Verleumder zu verhängen; aber notwendig ist auch eine stärkere Reaktion der öffentlichen Meinung in dieser ungemein wichtigen Angelegenheit.“

Festliche Veranstaltungen der Polen in Deutschland.

Die Polnische Telegraphen-Agentur meldet aus Berlin:

Die Zentrale des Polenbundes in Deutschland veröffentlicht durch Vermittlung der polnischen Minderheitenpresse das Programm der Festlichkeiten, die aus Anlaß des 15. Jahrestages der Gründung des Verbandes vorgeesehen sind. Am 3. Dezember, dem Jahrestage der Verbandsgründung, findet eine außerordentliche Versammlung des Obersten Rats in Zakrzewo und am 15. Dezember eine Generalversammlung des Polenbundes in Deutschland statt. Am 2. Januar 1938 folgen eine Teilgebietstagung der Polen in Westfalen und im Rheinland, am 6. Januar eine Teilgebietstagung der Polen aus Schlesien in Ratibor, am 16. Januar eine Teilgebietstagung der Polen aus Ostpreußen in Allenstein, am 30. Januar eine Teilgebietstagung der Polen aus Mitteldeutschland in Berlin, am 13. Februar eine Teilgebietstagung der Polen aus dem Grenzgebiet in Zakrzewo und am 27. Februar eine Delegierten-Tagung der polnischen Jugend in Berlin.

Der Oberste Rat des Verbandes beruft alle Polen aus dem Reich zu einem Kongreß der Polen in Deutschland nach Berlin am 6. März 1938 ein. In der Zeit vom 3. Dezember 1937 bis zum 6. März 1938 ist eine Reihe von örtlichen Festlichkeiten vorgeesehen, die von den einzelnen Abteilungen des Polenbundes in Deutschland organisiert werden.

Einrichtung der Intelligenz!

Sowjetrussischer Flugzeug-Konstrukteur erschossen

Wie die Havas-Agentur aus Helsingfors berichtet, ist nach den dort eingegangenen Informationen in Moskau der berühmte Flugzeug-Konstrukteur Tupolew, der im Laufe der letzten 15 Jahre über 40 Flugzeugtypen konstruiert hat, in der letzten Zeit aber an der Spitze des zentralen Aerodynamischen Instituts in Moskau stand, durch Erschießen hingerichtet worden. Man hatte ihn als „Volksfeind“ verurteilt. In einer Versammlung der Angestellten des Aerodynamischen Instituts forderte man die Beseitigung aller seiner Schulen, also der jungen Erfinder.

Im besonderen wurde Tupolew der Vorwurf gemacht, zu schwere Flugzeuge gebaut zu haben, auf denen die Flüge aus Moskau nach Amerika stattfanden. Er wird auch für das Schicksal von New York verantwortlich gemacht, der zusammen mit fünf Begleitern während des Fluges Moskau-New York im Polareis seinen Tod gefunden haben muß. Außerdem sind Gerüchte im Umlauf, daß der berühmte Sowjetflieger Tichkalow bei einem Probeflug, den er im Flugzeug der Konstruktion Tupolews unternommen hatte, schwer verletzt wurde. Das Flugzeug stürzte ab, Tichkalow aber sprang zu spät mit dem Fallschirm ab.

Aus derselben Quelle wird von einer dauernden „Reinigungsaktion“ in der Roten Armee berichtet. Die Opfer dieser Aktion sollen sehr zahlreich sein. Eine Reihe von Truppenteilen wird von Offizieren niedrigeren Grades geführt als dies etatsmäßig vorgeesehen ist.

43 000 Geistliche in Sowjetrußland „liquidiert.“

Die Warschauer katholische Presse-Agentur berichtet aus Moskau, daß in der Sowjetunion bis zur ersten Hälfte des Jahres 1936 insgesamt 43 000 orthodoxe Geistliche „liquidiert“ worden seien. Sie seien zum Teil erschossen, zum Teil in den Zwangsarbeitslagern in Sibirien dem sicheren Tode ausgesetzt worden. Von den 200 evangelischen Pastoren, die im Jahre 1917 in Rußland tätig gewesen seien, seien heute nur noch vier am Leben. Von den 810 Geistlichen und acht Bischöfen der römisch-katholischen Kirche, die einstmalig im zaristischen Rußland ihr Amt ausübten, gebe es nur noch zehn. Alle übrigen hätten das Schicksal der meisten Geistlichen der anderen Kirchen geteilt.

Allein im Jahre 1936 seien 800 Geistliche gefangenengesetzt worden, von denen nachweislich 102 erschossen worden seien. Die übrigen seien verschickt worden.

Die Kinderlieben Sowjetherren.

Kindermißhandlung — Todesstrafe.

Wie die „Leningradskaja Prawda“ vom 18. d. M. meldet, wurden zwei Lehrer und eine Lehrerin zum Tode und acht weitere Lehrpersonen zu Kerkerstrafen von 5 bis 20 Jahren verurteilt. Sie standen unter der Anklage, Kinder in einer Schulkolonie mißhandelt zu haben.

Verlangen Sie überall

auf der Reise, im Hotel, im Restaurant, im Café und auf den Bahnhöfen die

Deutsche Rundschau.

Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unseren Mitarbeitern wird strenge Verschwiegenheit angedeutet.

Budgoficz/Bromberg, 23. November.

Vielfach neblig.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet vielfach nebligtes Wetter mit vereinzelt Sprühen bei fortschreitender Mildernung an.

„Die gute Erde“.

China, das für den Europäer immer rätselhafte Riesereich mit seinen 400 Millionen Einwohnern, die es kaum zu spüren scheinen, wenn sie immer wieder in großer Dürre und Hungersnot eine Million über den normalen Abgang hinaus an den Tod abgeben müssen, — ist der Schauplatz eines ebenso vorzüglichen wie erschütternden Tonfilms amerikanischer Herkunft, der gegenwärtig im Kino Aldria zur Aufführung gelangt. Die Handlung stützt sich auf den nicht minder empfehlenswerten China-Roman von Pearl S. Buck „Die gute Erde“, der uns auch in guter deutscher Übersetzung im Binnen-Verlag Wien-Leipzig (Preis 6 RM) bekannt geworden ist.

Der Pole Wladyslaw Reymont hat nicht nur dem polnischen Volk, sondern der Weltliteratur in seinem gewaltigen Epos „Die Bauern“, dessen deutsche Übersetzung von d'Arbesbach den Nobelpreis erhalten hat, das Standardwerk über den abendländischen Bauern und sein Vermächtnis mit Scholle, Tier und Wetter geschenkt. „Die gute Erde“ ist der Bauern-Roman Chinas. Der Kampf um die Scholle, den die Menschen gegeneinander und gegen Naturkatastrophen zu führen haben, und der zutiefst fast immer in der Entschiedenheit zu Treue oder Untreue in der eigenen Brust des Bauern entschieden wird, kommt hier mit dramatischer Wucht inmitten einer Welt des Jachens und des Vergehens, des Todes und des Lebens zum Ausdruck. Hier widersteht der Bauer allen Versuchungen, das Land zu verlassen, in Wirklichkeit „bis aufs Blut“. Mehr noch aber wird dieser Film zu einem hohen Lied der Bauernfrau, die nicht nur in China, sondern auch in unseren Breiten die Seele einer „guten Erde“ ist.

Der von Sidney Franklin in meisterhafter Regie komponierte Film wird von den Darstellern in englischer Sprache gespielt. Die polnische Beschriftung ist für uns eine Brücke zu besserem Verstehen; aber Regie und Spiel sind derart ausdrucksvoll, daß man nur mit dem Gesicht die Handlung begreift — als Deutscher in Polen, der etwas vom Kampf um die heimatische Scholle weiß, mit ganz besonderem Interesse. Den Bauern und seine Frau spielen Paul Muni und Luise Rainer mit eindrucksvoller Einfühlungsgabe und Größe. Die Bilder sind über jedes Lob erhaben.

Wer nach Beantwortung der Frage sucht, warum das chinesische Volk, das wie kein anderes von äußeren und inneren Kriegen, von Dürre und Wassernot verfolgt wird, sich immer weiter vermehrt und ausbreitet, ohne Rücksicht auf Herren und Herrschaftssysteme, die ihm gebieten, der kann hier diese Antwort von der Reinwand ablesen. Es kommt für ein Volk in erster Linie darauf an, daß es sich an den Boden anklammert, auf den es gestellt ist und sich durch keine Not von ihm vertreiben läßt, daß ihm die Erben über alles wichtig sind, die diesen Boden festhalten und vermehren sollen. Das Volk, das diese eiserne Notwendigkeit als inneren Trieb und bewußte Aufgabe begreift, wird leben und selbst den kümmerlichsten Boden als „gute Erde“ preisen.

Straßenräuber unschädlich gemacht.

Seit einiger Zeit hatten hier einige Straßenräuber ihr Unwesen getrieben, indem sie in den Abendstunden an alleangehende Personen herantraten und die Herausgabe von Geld verlangten. Wer dieser Aufforderung nicht nachkam, erhielt einige Faustschläge ins Gesicht und wurde solange „bearbeitet“, bis er sich dazu entschloß, den Banditen das geforderte Geld zu geben. Da die Täter mit dem Tod drohten, falls der Überfallene den Vorfall der Polizei melden würde, gelangten nur wenige Fälle zur Anzeige. Die Polizei führte energische Maßnahmen durch, um den frechen Straßenräubern endlich das Handwerk zu legen. Leider blieben diese Maßnahmen lange Zeit hindurch erfolglos.

Vor einigen Tagen konnte jedoch dem Treiben der Banditen ein Ende bereitet werden. Als an einem der letzten Abende ein Herr durch den Regierungsgarten ging, traten plötzlich zwei Männer auf ihn zu und verlangten die Herausgabe von Geld. Auch hier wie in den meisten Fällen weigerte sich der Betreffende der Aufforderung nachzukommen. Die Täter schlugen darauf unbarmherzig auf ihn ein. Im selben Augenblick aber traten aus den Büschen einige Kriminalbeamte mit vorgehaltenen Revolvern und nahmen die Banditen fest. Es handelt sich um den 33jährigen Tadeusz Grzegorzuk, Lubelska (Prinzenhöhe) 5, und Vincenty Kasprzucki, Jana Kazimierza (Hofstraße) 8. Sie wurden dem Gerichtsfängnis zugeführt. Die Polizeibehörde ist nun damit beschäftigt, das Strafregister der Verhafteten zusammenzustellen. Die Bevölkerung wird der Polizei ihren Dank nicht versagen, daß sie durch diese Verhaftung dazu beigetragen hat, die Sicherheit auf den Straßen Brombergs wieder hergestellt zu haben.

§ **Änderung einiger Höchstpreise.** Wie von der Stadtverwaltung mitgeteilt wird, sind einige Fleischpreise geändert worden. Vom 24. d. M. ab kostet ein Kilogramm Rindfleisch mittlerer Güte mit Knochen bis zu 20 Prozent 1,20 Zloty, 1 Kilogramm Rindfleisch mittlerer Güte ohne Knochen 1,40 Zloty, 1 Kilogramm Rindfleisch 1,60 Zloty. Die übrigen Fleischpreise sind unverändert geblieben.

§ **Vom Rade gestürzt** ist am Sonntag der in Ofke bei Crone wohnhafte 16jährige Bernhard Tomczak auf der Croner Chaussee. Fußgänger fanden ihn mit einem Beinbruch auf und veranlaßten seine Überführung in das Städtische Krankenhaus.

§ **Bestimmungslos aufgefunden** wurde auf der Danziger Chaussee am Sonntag der 42jährige Stanislaw Szymanski, Podgorna (Schwedenstraße) 11. Entkräftung soll die Ursache gewesen sein. Er wurde in das Städtische Krankenhaus eingeliefert und gab an, daß er infolge langjähriger Arbeitslosigkeit vollständig heruntergekommen sei und seine Familie nicht ernähren könne. Trotzdem er an dem

Aufstand in Großpolen teilgenommen habe, sei es ihm nicht möglich gewesen, auf den Ämtern irgend eine Unterstützung zu erhalten. Wie weit diese Angaben auf Richtigkeit beruhen, können wir nicht nachprüfen.

§ **Die Feuerwehr wurde am Montag gegen 14.25 Uhr** nach dem Hause Lejczakowskiego (Frankenstraße) 2 gerufen. Dort war in der Wohnung eines Stanislaw Gendrowski ein Deckenbrand ausgebrochen. Die Wehr konnte in kurzer Zeit die Gefahr beseitigen.

§ **In einem Autounfall** kam es auf dem Theaterplatz. Zwei Autotagen, von denen die eine von der M. Gocha (Wilhelmstraße) und die andere von der Danzigerstraße kam, stießen hier so heftig zusammen, daß beide Wagen schwer beschädigt wurden. Personen kamen glücklicherweise nicht zu Schaden.

§ **Ein schwerer Verkehrsunfall** ereignete sich am Sonntag nachmittag gegen 6 Uhr auf der Danziger Chaussee. Dort wurde der 52jährige Installateur Max Bodzyn aus Dielsitz, Kreis Bromberg, in der Nähe von Myslencinek von einem Personenauto angefahren und zu Boden gerissen. Der Bedauernswerte erlitt dabei außer allgemeinen Körperverletzungen einen Beinbruch. Die Antoinetten ließen den Chauffeur sofort halten und brachten den Verletzten in das Städtische Krankenhaus.

§ **Ein Dienstmädchen bestraft** das andere. Die 23jährige Jadwiga Klarkowska stahl ihrer Arbeitskollegin Mathilde Vels, mit der sie zusammen bei Frau Böcker in Przyłubie beschäftigt war, einen Betrag von 20 Zloty. Die K. hatte sich jetzt wegen dieses Diebstahls vor dem hiesigen Burggericht zu verantworten, das sie zu vier Monaten Arrest mit dreijährigem Strafausschub verurteilte.

§ **Zwei Raufbolde** hatten sie vor der Strofkammer des hiesigen Bezirksgerichts, die in Crone a/Brahe tagte, zu verantworten. Es sind dies die Brüder Kazimierz und Józef Klobuchowski aus Crone. Die Angeklagten, die wegen ihrer Gewalttätigkeiten in Crone bekannt sind, hatten bei ihrem zwangsweisen Transport zum Polizeikommissariat dem Polizisten Leon Michalski und dem Oberpolizisten Diering tätlichen Widerstand entgegengesetzt, wobei Kazimierz K. dem Polizisten Michalski die rechte Hand ausrenkte. Das Gericht verurteilte den Kazimierz K. zu einem Jahr und sechs Monaten Gefängnis, seinen Bruder zu neun Monaten Gefängnis.

Was Einer ist, was Einer war,
beim Scheiden wird es offenbar.
Wir hören's nicht, wenn Gottes Wille lummelt.
Wir schauern erst, wenn sie verstummt.

Carola.

Bereine, Veranstaltungen und besondere Nachrichten.

Das Dresdner „Frisch Quartett“ spielt am Donnerstag, dem 23. November, um 20 Uhr, im Zivild Kasino. 7640

Stadtverordnetenwahlen in Grabowo.

Am 21. d. M. fanden in Grabowo im Kreise Kempen Wahlen zur Stadtverordneten-Versammlung statt. Von den zu vergebenden 12 Mandaten erlangte die Bürgerliche Liste 8 und die Nationale Partei 4. Die Wahlbeteiligung betrug 85 Prozent.

§ **Argentan (Gniwofowo), 22. November.** Die Diebstahl auf der hiesigen Bahnstation in der Nacht zum Sonnabend aus einem plombierten Wagon neun Zentner Weizen. Wie festgestellt werden konnte, ist der Täter ein Eisenbahner, der Dienst als Bahnwachwächter tat. Er wurde mit einem anderen Eisenbahner, der ebenfalls an dem Diebstahl beteiligt sein soll, verhaftet.

§ **Friedheim (Miasieczko), 22. November.** Die hiesige Ortsgruppe der Deutschen Vereinigung hielt eine außerordentliche Mitgliederversammlung ab, in der Vg. Kallisch-Bromberg einen Vortrag über die Tätigkeit der Deutschen Vereinigung hielt. Den Tätigkeitsbericht für die Ortsgruppe erstattete Schrift- und Kassensführer Robert Meyer. Die Neuwahl des Ortsgruppenvorstandes ergab folgendes Bild: Stadtwachmeister a. D. Neumann Vorsitzender, Schrift- und Kassensführer Robert Meyer, Beisitzer Otto Bartig-Wolcho, Leo Gass und D. Müller-Arentow Revisionen. Mit dem Feuerspruch wurde die Sitzung geschlossen.

§ **Friedingen (Mirowice), Kr. Bromberg, 22. November.** In der diesjährigen Mitgliederversammlung der Landwirtschaftlichen Betriebsgenossenschaft Mirowice erstattete Landwirt Rüdiger den Revisionsbericht, welcher einstimmig genehmigt wurde. Aus dem Vorstand schied scheidungsgemäß Landwirt Heinrich Traue, aus dem Aufsichtsrat Besitzer Paul Müller aus; beide wurden einstimmig wiedergewählt. Sodann wurden einige Satzungsänderungen vorgenommen. Der Vorstand wurde beauftragt, eine Kartoffeldampfanlage zu errichten.

§ **Kubasz, Kreis Czarnikau, 22. November.** Am Sonnabend brach im Maschinenraum des „Kosmit“-Speichers Feuer aus, das bald den ganzen dreistöckigen Speicher ergriffen hatte. Mit sechs Feuerpistolen wurde der Brand bekämpft. Nach etwa einstündiger Arbeit war man des Feuers Herr. Der dreistöckige Speicher mit sämtlichen Maschinen, 1000 Zentnern Getreide und anderen landwirtschaftlichen Produkten im Gesamtwert von etwa 30.000 Zl. waren jedoch restlos vernichtet. Nur ein Teil ist durch Versicherung gedeckt. Über die Entstehung des Feuers ist nichts Näheres bekannt geworden.

§ **Magdalena, Kr. Bromberg, 22. November.** In den letzten Tagen wurden dem hiesigen Mühlenbesitzer Basse 34 Gegehühner und vier Enten gestohlen.

§ **ss Mogilno, 22. November.** Im letzten Kreisblatt sind neue Höchstpreise für Lebensmittel veröffentlicht worden. Danach kosten: frischer bzw. gefalzener Speck 1,60, Schmalz 2,40, Rindfleisch 1,30, geräucherter Seitenstück 1,70, Eingeweideschmalz 0,80, Schweineleber 1,20, Schweinehälften 1,10, Schweinefleisch (Karbonade, Schinken oder Genick) 1,40, Rindfleisch 1,30, Knoblauchwurst 1,40, Zungenwurst erste Sorte 1,50 und zweite Sorte 0,90, Grünkurst 0,60, Kopfschmalz 0,70, Eisbein 0,90, Spitzbein 0,40 und Schmalz 0,60 Zloty.

§ **ss Mogilno, 22. November.** Unter den Hunden in hiesiger Stadt und in den Dorfgemeinden Stawitz, Swierkowiec, Zabno und Zegotki wurde amtlich die Tollmut festgestellt. Infolgedessen hat der Kreisstarost für die Städte Mogilno und Strelno, sowie für die Dorfgemeinden Gogdanin mit Bielice, Bozejewice, Slawsko Bielice, Goryziewo, Olsza, Swierkowiec, Zabno, Padniewo, Padniewko, Szerzawo, Wylatowo, Wyroki, Ciechaz, Górk, Marlowice, Slawsko Dolne, Stodoly, Strzelno-Masztorne und Zegotki Hunde sperre angeordnet.

§ **r Mroschen (Mroczka), 22. November.** Wege steuern, welche von der Stadt erhoben werden, können abgearbeitet werden, und zwar: Für eine Person werden pro Tag 1,60 Zloty angerechnet, und für ein Fuhrwerk 4,50 bis 6,00 Zloty.

§ **Kafel (Kaflo), 3. November.** Eine ganze Familie in kurzer Zeit durch den Tod abberufen. Dieser seltene Fall ereignete sich hier in Kafel. Der alteingesessene Bürger und Friseur Klemens Grudziński, der in der vorigen Woche verstorben ist, ist somit seiner Frau und seinem Kind in den Tod gefolgt; die Frau war vor zwei Monaten, das Kind einige Wochen vorher verstorben.

§ **Polen (Poznan), 22. November.** Das Staatliche Musikonservatorium, das wegen Bauilligkeit des Hauses in der Breslauerstraße seit mehreren Wochen geschlossen ist, siedelt in diesen Tagen in das neue PKD-Gebäude am Plac Wolności über, wo es im dritten und vierten Stock untergebracht wird.

§ **Samotichin (Szamocin), 22. November.** In der letzten Stadtverordnetenversammlung wurde der Vorschlag des Kreisaußschusses, den Gehalt von 3000 Zloty im Budget durch Erhöhung des Zuschlags zur Einkommensteuer auszugleichen, abgelehnt. Für das Jahr 1938/39 sollen folgende kommunale Zuschläge erhoben werden: Vor: Einkommen 1 1/2 Prozent, vom Dienstlohn 3 Prozent, von der Gebäudesteuer 20 Prozent, von der Grundsteuer 37 1/2 Prozent, von den Patenten 20 Prozent. Für Benutzung der städtischen Pumpen wird eine Gebühr von Hausbesitzern in Höhe von ca. 500 Zloty erhoben werden. Der Beantwortung von Interpellationen der vorigen Sitzung schloß sich eine Reihe neuer Interpellationen an.

§ **Wierzig (Wyrzysk), 22. November.** Der Kreisrat ertläßt im letzten amtlichen Kreisblatt folgende Erklärung: Im vergangenen Jahr haben viele Arbeitslose den örtlichen Komitees Arbeitsbescheinigungen vorgelegt. Auf Grund dieser Bescheinigungen hatten die Arbeitslosen Anspruch auf die Unterstützung im Winterhalbjahr. Bei den von mir angeordneten Nachprüfungen hat sich ergeben, daß in verschiedenen Fällen diese Bescheinigungen nur aus Gefälligkeit ausgestellt wurden und die angegebenen Arbeiter nie beschäftigt waren. Er wird deshalb vor der Ausstellung solcher Bescheinigungen gewarnt. Auf diese Weise erhalten Arbeiter Unterstützungen, die für sie nicht bestimmt sind.

§ **ss Wreschen (Wresnia), 22. November.** Von der Außenabteilung des Gnesener Bezirksgerichts wurde hier die 30-jährige, schon 18 Mal vorbestrafte Sofia Wroczynska aus Gnesen, die in die Wohnung der Familie Trampczynski eingebrochen war und Wäsche, Kleidung, Betten, sowie andere Gegenstände im Gesamtwert von 1300 Zloty gestohlen hatte, zu zwei Jahren Gefängnis verurteilt.



Heinkel-Fluggewinn erobert drei neue Weltrekorde für Deutschland.

Nachdem erst vor wenigen Tagen ein Messerschmitt-Fluggewinn der Bayerischen Flugzeugwerke den Geschwindigkeits-Weltrekord für Landflugzeuge mit 611 Stundenkilometer in deutschen Besitz gebracht hat, konnte die deutsche Luftfahrt erneut einen stolzen Erfolg erringen.

Die Heinkel-Flugzeugwerke griffen am Montag mit einer zweimotorigen Landmaschine die Geschwindigkeitsrekorde über die 1000 Kilometer-Strecke erfolgreich an. Unter Führung von Flugschiffkapitän Rittich, dem Chefpiloten der Heinkelwerke, und Flugschiffführer Dieterle legte das Flugzeug, welches mit zwei Daimler-Benz-Motoren 2800 ausgerüstet ist, mit einer Nutzlast von 1000 Kilogramm, die für den Rekordflug festgelegte Strecke Hamburg—Stolz—Hamburg—Stolz—Hamburg in einer Zeit von 1 Stunde 58 Minuten zurück und erzielte damit eine Durchschnittsgeschwindigkeit von 504,09 Kilometerstunden. Mit dieser Leistung fielen gleichzeitig drei Weltrekorde an Deutschland; denn die ausgezeichnete Leistung des mit 1000 Kilogramm Nutzlast beladenen Heinkel-Fluggewinns verbesserte mit diesem Flug auch die bestehenden Rekorde für den Flug mit 500 Kilogramm Nutzlast sowie ohne Nutzlast.

Sport in Brandenburg.

Freitagabend fand im „Tivoli“ zwischen „Sokol“ und Militär-Sportverein (M.S.V.) ein Vorkampfbild statt, der mit 9:7 für den genannten Club endete. Ringrichter war Maschinenbauschullehrer Malanowski, Punktrichter Herr Laboga.

Keine Hoffnung mehr auf Rettung der verschütteten Bergleute.

Nachdem schon am Freitag nachmittag keine Hoffnung mehr bestand, die im Dörsfeld der Königin-Luise-Grube bei Gleiwitz verschütteten sechs Bergleute noch lebend anzutreffen, mußten Sonnabend früh die Bergungsarbeiten in den durch die feste Kohle vorgegebenen Suchstollen eingestellt werden. Die Unfallstelle ist ein schier undurchdringbares Gewirr von eingestürzten Gesteinsmassen. Eine weitere Arbeit wäre mit Lebensgefahr für die vorgehenden Bergleute verbunden. Die Bergungstruppe sind nun zu planmäßigen Aufräumarbeiten an der Hauptstrecke angelegt worden. Diese Arbeit wird voraussichtlich mehrere Tage in Anspruch nehmen, da viele Sicherheitsmaßnahmen erforderlich sind, um die vorgehenden Bergleute vor Lebensgefahr zu schützen.

§ **Wasserstand der Weichsel vom 23. November 1937.**
Kraus — — (— 1,71), Zawichost — — (+ 1,69), Marichau — — (+ 1,25), Bloch + 0,87 (+ 0,88), Thorn + 0,50 (+ 1,02), Gordon + 0,97 (+ 1,09), Culm + 0,90 (+ 1,18), Graudenz + 1,16 (+ 1,32), Rurzebrad + 1,25 (+ 1,40), Bielefeld + 0,74 (+ 0,84), Dirschau + 0,70 (+ 0,84), Einlage + 2,24 (+ 2,22), Schlewenhorst + 2,44 (+ 2,40). (In Klammern die Meldung des Vortages.)

§ **Obst-Redakteur:** Gotthold Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: Arno Ströbe; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Döfke; für Anzeigen und Nekrolog: Edmund Wragoda; Druck und Verlag von A. Litzmann & Co., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich Unterhaltungsbeilage „Der Hausfreund“

Am 20. d. M. verchied nach
kurzem schweren Leiden mein lieber
Vater, mein treuer, aufrichtiger Vater,
Schwiegerater, unser Großvater und
Schwager

Wilhelm Steimann
im 74. Lebensjahre.

Im Namen der trauernden
Hinterbliebenen

Natalie Steimann
geb. Lanowski.

Bydgoszcz, den 22. November 1937.

Die Beerdigung findet am Mitt-
woch, dem 24. d. M., nachm. 3 Uhr,
vom Trauerhause, ul. Rikowska 9
aus statt.

Für die uns anlässlich unserer Silber-
hochzeit erwiesene Aufmerksamkeit

danken herzlichst

Max Bloß und Frau.

Modrau, November 1937.

Kaufe rohe Robhaare

E. Dietrich, Bydgoszcz
Gdańska 78. 7250 Filiale Długa 13.

Der Jugendgarten 1938
das heimliche Jahrbuch

für die evgl. Jugend in Polen.

solte auf dem Weihnachtstisch keines
deutschen Kindes fehlen. Zu dem Vor-
zug seiner vielen Geschichten, Er-
zählungen und Bilder, kommt der er-
staunlich niedrige Preis von nur
50 Groschen. Erhältlich in jed. deutschen
Buchhandlung u. durch den Lutherverlag.

Elektr. Kronleuchter
Lampen, Glühbirnen, Elektrotechnische
Artikel, Kraft, und Lichtanlagen.

Radiofon, Bydgoszcz, Gdańska 1.
Tel. 33 96. Haus Zweinikeri.

Der Evangelische Volkskalender
(Diakonienhaus-Kalender)

1938

ist erschienen. Gegen das Vorjahr vermehrter Inhalt.
Zahlreiche Bilder, Wandkalender, Märkte-Verzeichnisse,
Witterungsangaben des Hundertjährigen Kalenders.

Preis: 1.40 zł.

Zu beziehen durch die Buchhandlungen und durch Ver-
mittlung der evangelischen Pfarrämter und Diakonien-
stationen von der

Evangelischen Diakonien-Anstalt
Poznań, Grunwaldzka 49. 6927

Hauptgewinne
der 40. Polnischen Staatslotterie

2. Klasse (ohne Gewähr).

3. Tag. Vormittagsziehung.

5000 zł. Nr.: 15899 10531 14442 170802.
2000 zł. Nr.: 102513 74859 4853 96260.
1000 zł. Nr.: 41946 92069 184700 191355

192254. 500 zł. Nr.: 41392 47963 50450 67587
87599 68054 99765 6197 97274 14827 157415 158758
97810 17737 112909 180444 46372 264771 140322.
400 zł. Nr.: 41438 86172 54109 174707

187940 192500.
250 zł. Nr.: 1777 8352 11153 25771 34687
35934 38180 81182 101041 117769 127034 126626
130120 139992 139856 152931 173123 174186 181038
186797.

200 zł. Nr.: 16190 18530 19986 27939
324 12 33771 68155 74433 9435 91894 95637 10:803
106938 114504 118449 138869 164514 165706 173442
174022 189.95.

3. Tag. Nachmittagsziehung.

75000 zł. Nr.: 113061.
20000 zł. Nr.: 1:8983.
15000 zł. Nr.: 91819.
5000 zł. Nr.: 41311 127253.
2000 zł. Nr.: 69232.
1000 zł. Nr.: 5373 35612 79888 90196

119460. 500 zł. Nr.: 149409 163690 132991 163244
188928 74385.
400 zł. Nr.: 26473 30297 39960 41780
69886 81276 85997 94161 104272 116723 121783
167568 186915.

250 zł. Nr.: 4158 6520 15283 22574 32970
42015 9084 71602 84016 99859 106002 122003
120078 131140 14705 158125 18.945.
200 zł. Nr.: 2:36 8915 11418 17807 19739
24305 51144 66781 74754 81108 918.9 104463 107939
119887 111006 121679 128723 14224. 143678 151759
15768 193540.

Kleinere Gewinne, die im obigen
Auszug nicht angegeben sind, kann man
in der Kollektur

„Uśmiech Fortuny“, Bydgoszcz
ulica Pomorska 1, oder Toruń, ulica
Zeglarska 31, feststellen.

Poln. und französi.
Unterricht erteilt
Adama Ksika 5. m 2.

Puppen, repariert
Bylowski, Pomorska 23.
3633

Wasserbäder
Bierbededen
und Pläne
empfiehlt 7593
A. Floret, Sezuica 2.

Schuhwaren
lange Stiefel
Sezuica 10. 3878

Rohr-Stühle
flechten gut u. billig
Grunwaldzka 78. 9739

Kirchenzettel.
Evangel. luth. Kirche,
Polenstraße 25. Am
kommenden Mittwoch, den
24. November d. J., kommt
die gesamte Jugend der
Gemeinde abends um 8 Uhr
im Pfarrhause zu einer
gemeinsamen Übung zur
Adventsfeier zusammen.

Geldmarkt
8000 zł

zur Abkündigung d. l. Syn-
thetisch geacht. Offert
unter 33892 an die
Geht. d. J. St. erbeten.

6-8000 Bloth
auf groß. Stadigrößt.
Zentr. Bydgoszcz geg.
Hausverwaltung mit
Wohnung nebst Gart.
gekauft. Offert. u. 33911
a. d. Geht. d. Zeitg. erb.

Reichsmarkt
abzugeben.
Off. u. 339 7a. d. G. d. J.

Heirat

Zweites Uebernahme d.
Wirtsh. v. 111 Morgen
in der evgl. Landw. von
30 bis 37 Jahrenzweites
baldiger Heirat
kennt. z. lern. Fern von
10000 autw. erw. Off. m.
Bild w. zurückgel. w. u.
33895 a. d. Geht. d. J. erb.

Der große Gewinn von zł 15.000

ist am 2. Ziehungstage der II. Klasse der 40. Lotterie auf die
Nr. 116092 gefallen und zwar wieder in der bekannten

glücklichen Kollektur

„Uśmiech Fortuny“ Bydgoszcz. Pomorska 1
Toruń, Zeglarska 31

Für die Herbst- u. Wintersaison
letzte Neuheiten eingetroffen!

Herrenstoffe, Damenstoffe in Wolle u. Seide
Wäschestoffe, Flanell, Inletts, Bettdecken,
Gardinen usw. empfiehlt in reicher Auswahl
und zu Konkurrenzpreisen

Skład Ludowy E. Preiss
Długa 19 Bydgoszcz, Pl. Wolności 1

Umzüge

auch Sammeladungen nach u. von Deutsch-
land. - Autotransporte in Polen u. nach Deutsch-
land. - An- und Abreiseübernahme
W. Wodtke, Gdańska 76. Tel. 3015. 7123

Schmiedegejellen
im Autowagenbau u.
Schweißarbeiten, für
Dauerstellung in d. h.
E. Drilowski,
Baubau 3637
Chelmna, Pomorze.

Mit dem **FIAT 500**
überleg mal, wie fein! —
Ja, da machst Du Dir einfach den Fahrplan allein!

Nützt die Ermäßigungen der Einkommensteuer aus,
die bis Ende des laufenden Jahres gewährt werden.

Weltwacht der Deutschen
Sonntagszeitung für das Deutschtum der Erde
Herausgegeben von Bruno Tanzmann

Mitarbeiter u. a. Dr. Paul Rohrbach,
Felix Graf Luckner, Edith Gräfin Salburg,
Dr. Ernst Wachler

Die Zeitung erscheint im Weltformat und mit
künstlerischem Bildschmuck

Preis vierteljährlich: Inland 1.— RM,
Ausland 75 Pfennige zuzüglich Porto

Das Reich, Grenzland, u. Übersee-Deutschtum
bilden ein blutverwandenes Weltreich
der Deutschen. Deshalb rufen wir alle
Deutschen auf Leser der „Weltwacht“
zu werden — Probenummern kostenlos

Weltwacht-Verlag / Hellerau bei Dresden

Offene Stellen

Suche per sofort für
mein Eltern. Küchen-
geräte. Baumaterialien
u. Kolonialwaren. De-
korationen-Gehalt ein-
trägt. Verkäufer
beiderhandesprach. in
Wort u. Schrift vollst.
mächtig. Angeb. mit
Zeugnisabschrift. erb. an
Oskar Reih. Chelmna 7604

Kindergärtnerin
deutsch-fachl., a. Land
zu drei Kindern, 4. 5. 8
Jahre, gel. Zeugn. und
Gehaltsan. senden an
Kotm. Szumanita,
Dąbrowa, Ludomita,
p. Ludomita, powiat
Dobroszyca. 3910

Leichtes Köchin
bei hohem Gehalt per
sofort gesucht. 7628
Frau Reimer, Toruń,
Prosta 3.

Sie photographieren nicht?

Und doch haben Sie eine Schachtel voll loser
Bilder, die immer wieder herausfallen und ver-
loren gehen können. Kleben Sie Ihre Bilder
in ein Album. Sie können schon für wenig
Geld bei uns ein schönes Album erhalten.

Erst dann werden Sie Freude an
Ihren Bildern haben. Besuchen
Sie uns und lassen Sie sich
unsere große Auswahl Photo-
alben unverbindlich vorlegen.

A. DITTMANN T. z o. p., BYDGOSZCZ
Papier- und Schreibwaren - Büroartikel
Marsz. Focha 6 — Tel. 3061.

Suche zum sofortigen
Eintritt 7356

2 Gehilfen
die bereits längere Zeit
in Topfplanken- und
Schmittblumenkultur
gearbeitet haben.

S. Bormann,
Kowalewo,
Zakłady Ogrodnicze.

Evangel. Mädchen
mit guter Volksschul-
bildung denen es
Herzensanliegen ist,
zu werden, können
jederzeit im

Diakonien
6490
**Diakonien-Mutter-
und Krantenhaus**
Danzig, Neugarten 2/6
eintreten. Aufnahme-
alter: 18 bis 34 Jahre

Suche für ruh. Haush.
alt. Ehep. d. h. evgl.
haußliche, ältere

„Mein“ Ake
mit Koch-, Bad-, Näht.,
die keine Arbeit scheut
u. m. Landl. vertr. ist.
Evgl. Pfarrhaus
Wernersdorf. 7600
Freie Stadt Danzig

Landgut, 7454
135 Mrg. Rübenboden
neue Gebäude, komplett
50000. An abh. 3.000.

Landgut, 7455
180 Morgen Weizen-
boden, komplett 60000.

Landgut, 7456
625 Morgen Rüben-
boden, 2.0000.

Geldmarktshaus,
Kolonialwaren - Eisen-
Getreide - Rohlen - Bau-
materialien, deutsche
Gegenw. m. Ware 45000.

Güter-Agentur
Kwiatkowski,
Poznań, Tel. 23-31,
Działyskich 10, W. 6.

Gutachd. eingeführtes
Manufaktur-, Konfek-
tions- und Kurzwaren-
geschäft, in bester Lage
der Stadt, Kreisf. Pol.
zu verkaufen. Offerten
unter 33827 an die
Geht. d. Zeitg. erb.

Arbeitslosüber ver-
kaufte od. vertauschte m.

Gasthaus
mit 4 Morg. Land und
varten auf ein Miets-
haus. Unt. u. 33795
a. d. Geht. d. Zeitg. erb.

Stellengesuche

Landwirtsch. u. h. d.
Stellung als

**Wirtschafts-
Cleve.**

Wirtschaftsschule bei
Lomwie 6 Monate pratt.,
evgl., 23 Jahre a. t. der
deutsch. u. r. n. Spr. in
Wort u. Schrift mächt.
Gef. Zuzugriff. u. 7642
a. d. Geht. d. Zeitg. erb.

Handelsrätnerei
langjähr. Platzgeschäft,
bei größter Zahlung zu
verkaufen. Zur Pachto-
genießen ca. 8000 zł.
Offerten unter 33881
a. d. Geht. d. Zeitg. erb.

Sprungfähige 7499
Herdbuchbullen,
Jungeber u. Sauen
Edelsch. 30-120 Pfd
schwer, gibt billigt ab
G. Goerh, A. Stomino,
p. Sartowice, Tel. 4

30-40 Säuerfischweine
gibt ab Erwin Künze
Male Gante 3909
Telefon Chelmno 157

Deutsche Schäferhunde
billig zu verkaufen.
Müller, Dąbrowa 83.
Telefon 3005. 3909

Pianino
zu kaufen gel. Off. unt.
37592 an d. Geht. d. J.

Rauie gebr. Möbel,
Nähmaschinen und
ämtl. gebrauchsfäh.
Gegenstände 3852
Meinmann Konek 1.

**Briefmarken-
Sammlung!**
Deutsche Kolonien,
Karikaturen, Ganzlagen
kompl. oder geteilt, zu
verkaufen. Angeb. unt.
37588 a. d. Geht. d. J.

Mühlenbauer
lang. Erfahr. in Neu-
u. Umbaut. u. w. Repar.
sucht Beschäftigung. 3888
Piet 3. Bydgoszcz,
Grunwaldzka 155. W. 4.

Berufslandwirt
23 J. alt, 3. Prax., evgl.,
militär., der po n. d.
Spr. in Wort u. Schrift
mächtig

Klein-Auto
zu kaufen gesucht. An-
gebot m. Marke, Preis
und gefahr. Kilometer-
zahl unt. 37602 an die
Geht. d. Zeitg. erb.

Schweizer
ledig, militärfrei, gut
Näher, erfahren in
Biehpflege, mit guten
Zeugn., 7 Jahre Prax.,
nicht iof. od. vom 1. 12.
Stellg. Maks Pankowski,
Bydgoszcz, Fordonska 30
3898

Junges Fräulein
das selbst. Koch m. Näh-
u. poln. Sprachkenntn.,

sucht Stellun
als Stütze oder Wirt-
schafterin. Gef. Offert.
unter 33902 an die
Geht. d. Zeitg. erb.

An- u. Verläufe
An- und Verläufe
von Berliner Säuiern
übernimmt 3883
R. Schneider,
Berlin - Tempelhof,
Werberstr. 11.

SAUMON JUBILAT
18123
KANTOROWICZ
POZNAN

Landgut, 7454
135 Mrg. Rübenboden
neue Gebäude, komplett
50000. An abh. 3.000.

Landgut, 7455
180 Morgen Weizen-
boden, komplett 60000.

Landgut, 7456
625 Morgen Rüben-
boden, 2.0000.

Geldmarktshaus,
Kolonialwaren - Eisen-
Getreide - Rohlen - Bau-
materialien, deutsche
Gegenw. m. Ware 45000.

Güter-Agentur
Kwiatkowski,
Poznań, Tel. 23-31,
Działyskich 10, W. 6.

Gutachd. eingeführtes
Manufaktur-, Konfek-
tions- und Kurzwaren-
geschäft, in bester Lage
der Stadt, Kreisf. Pol.
zu verkaufen. Offerten
unter 33827 an die
Geht. d. Zeitg. erb.

Arbeitslosüber ver-
kaufte od. vertauschte m.

Gasthaus
mit 4 Morg. Land und
varten auf ein Miets-
haus. Unt. u. 33795
a. d. Geht. d. Zeitg. erb.

Wohnungen

5-Zimmer-Wohnung
und Zubehör, 1. Etage,
von sofort zu vermiet.
H. Arndt, 7505
Marsz. Focha 15.

3-Zimm. Wohnung
Küche, Bad, ab 1. 12.
Neubau, 3. maja 26.
Telefon 3159. 3908

3-Zimmer-Wohnung
an alleinst. Ehepaar zu
vermieten. Offert. unt.
33808 a. d. Geht. d. Zeitg.

3-Zimmerwohnung
m. Bad, Gdania, Nähe
Pl. Wolności, zu verm.
Offerten unter 37610
a. d. Geht. d. Zeitg. erb.

Leeres Zimmer
oder teilw. möbl. mit
Küchenben. v. berufs-
tätiger Dame gesucht.
Offerten unter 33856
a. d. Geht. d. Zeitg. erb.

Möbl. Zimmer
Gut möbl. Zimmer
am 1. 12. zu vermieten
Gdańska 77. 3886

Bachtungen

Suche
vom 1. 1. 1938 eine

Landwirtschaft
in der Größe v. 60 - 100
Morgen zu pachten.
Raut. kann gef. werd.
Angebote unter 33901
a. d. Geht. d. Zeitg. erb.

Möbeler-Witwe
sucht jungen, led., evgl.

Bächter
Späterer Kauf oder
Einbetrat nicht aus-
geschlossen. Offert. unt.
33904 an d. Geht. d. J.

**Eisen- od. Kolonial-
warengeschäft**
ab 1. 1. 38 zu pachten
gekauft. Offerten unt.
33846 an die Geht. d.
dieser Zeitung erbeten.

Ziegelei
zw. Pachtübern. gef.
Offerten unter 33832
a. d. Geht. d. Zeitg. erb.

Kleinerts Restaurant
Dienstag, den 23. November 1937 3899

Familien-Abend mit Tanz.
Spezi. Bist. Flak. Eisbein.
Es ladet höflich ein
Fr. Kowalski.

Staats-Theater Danzig.
Generalintendant Hermann Wers.

Bogenspielplan v. 23.-28. November 1937

Dienstag, den 23. November, 19.30 Uhr:
Gerhart Hauptmann: Der Biberpelz
Eine Diebstahlskomödie in 4 Akten

Mittwoch, den 24. November, 19.30 Uhr:
Geöffnete Vorstellung
E. Rüchede: Der Vetter aus Dingsda
Operette in 3 Akten

Donnerstag, den 25. November, 15.00 Uhr:
Geöffnete Vorstellung
Der andere Feldherr

Donnerstag, den 25. November, 19.30 Uhr:
Sans Gochik: Der andere Feldherr
Schauspiel in 3 Akten

Freitag, den 26. November, 19.30 Uhr:
Franz Lehár: Das Land des Lächelns
Operette in 3 Akten

Sonntag, den 27. November, 19.30 Uhr:
Geöffnete Vorstellung
Friedrich Schiller: Der Marich der Veteranen.
Schauspiel in 5 Akten

Sonntag, den 28. November, 10.00 Uhr:
Geöffnete Vorstellung Der Biberpelz

Sonntag, den 28. November, 15.00 Uhr:
Geöffnete Vorstellung Der Stappenhale

Sonntag, den 28. November, 19.30 Uhr:
Franz Lehár: Das Land des Lächelns
Operette in 3 Akten.

Pommerellen.

23. November.

Fünf Kinder auf dem Eise eingebrochen und ertrunken.

† Karthaus (Kartuz), 23. November. Ein schreckliches Unglück ereignete sich am Sonntag auf dem schwach zugefrorenen Teich des Anstalters Leon Barczewski in Lapin hiesigen Kreises. Beim Schlittern brachen der 15jährige Leon, die 14 und 8 Jahre alten Helena und Janina Barczewski, die 14jährige Anielka Kozuch und ihr um ein Jahr älterer Bruder Klemens ein, wobei alle Kinder den Ertrinkungstod fanden.

Graudenz (Grudziadz)

× Mit 80 Jahren noch Modell-Instruktor. Vor einigen Tagen beging der am hiesigen Staatlichen Mechanischen Institut als Modell-Instruktor wirkende Bürger Antoni Piechocki seinen 80. Geburtstag. P. hat 43 Jahre in der Fabrik Benkfi (heute „Unia“) gearbeitet; seit 17 Jahren übt er seine Tätigkeit an der genannten Anstalt aus. Seinen 80. Geburtstag zeichneter Leiter, Lehrerkollegium und Schüler durch eine kleine Feierlichkeit aus.

× Abendbildungsstelle für militärpflichtige junge Leute. Der Stadtpräsident gibt im Zusammenhang mit dem Rundschreiben des Ministers der inneren Angelegenheiten vom 23. Oktober 1937 (Nr. 173, Min. Spraw Wewn. Nr. 29, Pos. 218) folgendes bekannt: 1. Alle Militärlpflichtigen der Jahrgänge 1917, 1918 und 1919, sowie diejenigen des Jahrgangs 1916, die noch nicht zu ihren militärischen Abteilungen einbezogen worden sind, sind verpflichtet zur Teilnahme an Abendkursen, die vom November 1937 bis März 1938 stattfinden. 2. Befreiungen von der vorstehend bezeichneten Verpflichtung werden von der Stadtverwaltung — Selbständiges Militärreferat — nur ausnahmsweise erteilt. Befreit von der Verpflichtung zur Teilnahme an den Kursen sind: 1. die Absolventen der allgemeinbildenden Mittelschulen sowie Gewerbeschulen; 2. die Schüler der Schulen jeden Typs (Mittelschulen und Gewerbeschulen); 3. die Schüler der Fortbildungsschule; 4. diejenigen Militärlpflichtigen, die aus wichtigen Gründen eine individuelle Befreiung erhalten haben. Der Beginn der Abendkurse findet am heutigen Dienstag, dem 23. November 1937, abends 6 Uhr, in den Volksschulen statt, welchen die Abendkurse-Besucher zugeteilt worden sind. Die feierliche Eröffnung sämtlicher Kurse wird in Gegenwart der Vertreter der Zivil- und Militärbehörden am Mittwoch, dem 24. November d. J., um 7.30 Uhr abends im Stadttheater vorgenommen werden.

× Eine öffentliche Versammlung veranstaltete vor einigen Tagen im „Tivoli“ die hiesige Vereinigung der Mieter (Stowarzyszenie Wokatorow), die sehr zahlreich besucht war. Vizepräsident Michalowski hielt einen Vortrag, in dem er die Absichten der Behörden in Verbindung mit der geplanten Aufhebung des Mieterschutzgesetzes zur Kenntnis brachte. Nach einer Diskussion wurde eine Resolution angenommen, in der u. a. folgendes gefordert wird: Die durch das Dekret vom 14. 11. 35 festgesetzte Mietermäßigung soll auf unbestimmte Zeit, mindestens aber bis zur Zeit eines gerechten Ausgleichs der Angelegenheiten und Arbeiterentlohnung verschoben werden. Die Bestimmungen des Mieterschutzgesetzes hätten in ganzem Umfang wenigstens in Bezug auf Wohnungen bis zu drei Zimmern einschließlich aufrechterhalten zu bleiben. Staatliche und Selbstverwaltung sowie private Unternehmen, die mehr als 100 Arbeiter beschäftigen, sollten die Verpflichtung haben, Wohnhäuser zu erbauen und diese gegen Dienstwohnungsmiete den ohnehin und geistigen Beschäftigten zum Wohnen zur Verfügung zu stellen. Jede Ermäßigung aus Ein- und Zweizimmerwohnungen soll unterbleiben, sofern diese ausschließlich wegen rückständiger Miete infolge Arbeitslosigkeit erfolgt. Die Vorkasse für Wohnungen bis zu drei Zimmern soll aufrechterhalten werden und der Ertrag der Wohnungsteuer zur Behebung der Wohnungslosigkeit und zum Bau von Ein- und Zweizimmerwohnungen für Arbeiter Verwendung finden.

× 18 Presseprozesse an einem Tage, und gegen ein und denselben verantwortlichen Redakteur, sollen laut Mitteilung des hiesigen „Goniec Radwistawski“ für den 3. Dezember d. J. im Graudenz-Bureau gericht zur Verhandlung anberaumt sein. Angeklagter ist der verantwortliche Schriftleiter des genannten Blattes Stanislaw Kunz sen. Es handelt sich überwiegend um Artikel politischer Natur. Das stelle, so sagt der „Goniec“, gewiss einen Rekord im polnischen Journalismus dar.

× Einen Unfall erlitt am Sonnabend abend kurz vor 9 Uhr der in der Friedrichstraße (Moniuszki) wohnhafte Baugewerkmeister und Vorsitzende der Pommerellischen Handwerkskammer Piotr Jakubowski. Er hatte nämlich das Mißgeschick, in der Bahnhofstraße (Dworcowa) von der Plattform des Straßenbahnwagens infolge Ausgleitens herabzufallen. Mit Verletzungen am Kopfe wurde er bewußungslos in seine unweit befindliche Wohnung geschleppt.

× Ein Zusammenstoß zwischen Autodrosche und einem Straßenbahnwagen ereignete sich an der Ecke Bahnhofstraße (Dworcowa) und Friedrichstraße (Moniuszki). Dabei wurde dem Auto der Kotflügel des Hinterrades zerbrochen sowie eine Fensterscheibe eingeschlagen. Die Straßenbahn trug Schaden am Reflektor davon.

Thorn (Torun)

Das seltene Fest der Goldenen Hochzeit

konnte am letzten Sonntag ein weit über die Grenzen Thornens bekanntes und allgemein hochgeachtetes und geschätztes Ehepaar begehen: Gärtnermeister Gottlieb Gentschel und Ehefrau Marie, u. l. Siewela (Börnstraße) Nr. 8 wohnhaft. Am Morgen des Jubeltages brachte die 150 Köpfe starke Gefolgschaft des Betriebes dem hochverehrten Seniorchef-Paar ein Ständchen dar und darauf erschienen die Kinder der Spielschule in Moden, um ihrem väterlichen Freund nebst Gattin mit Glückwünschen und Geschenken aufzuwarten. Nach dem Vormittagsgottesdienst

in der St. Georgenkirche, der der Jubilar Jahrzehnte als Gemeindevertreter, Kirchenrat und Kirchenältester gedient hat und immer noch gern zur Verfügung steht, nahm Pater Dey die Einsegnung des Paares vor. Bei der Feier, die durch den Gesang des Kirchenchors verschönt wurde, erfolgte die Überreichung eines Diploms des Konfiskatoriums in Polen und einer von der Gemeinde gestifteten Ehrenbibel, die von dem Jubelpaar bewegten Herzens entgegen genommen wurden. Generalsuperintendent D. Blau übermittelte außerdem in einem persönlich gehaltenen Schreiben seine Glückwünsche. Ebenso gratulierte die Kreisynode Thorn.

Ungezählte Glückwünsche gingen ein, u. a. von Vereinen und von vielen alten Thornern, mit denen Herr Gentschel als Stadtverordneter und Stadtrat i. Z. zusammen zum Wohl der Stadt Thorn gearbeitet hat.

Am Nachmittag fand in einem ganz herrlich geschmückten Raum des Musterbetriebs eine Familienfeier statt. Die 77 Jahre zählenden Hochzeiter hatten die Freude, ihre Kinder und Enkelkinder (eine Tochter war mit ihrem Gatten aus Holland erschienen), Geschwister und andere Verwandte sowie alle Freunde und Bekannte auch aus Bromberg, Graudenz, Schönesee usw. um sich versammelt zu sehen. Hierbei wurde auch der großen deutschen Volksfamilie durch eine erfreulich hohe Spende für die Deutsche Nothilfe gedacht.

Auch wir bringen dem greisen Brautpaar unsere herzlichsten Glückwünsche dar in der Hoffnung, daß Gott ihnen noch einen langen, schönen und gesegneten Lebensabend in unverminderter körperlicher und geistiger Frische beschere möge!

† Der Wasserstand der Weichsel betrug Sonntag früh am Thorer Pegel 1,20 Meter und ging bis Montag früh auf 1,02 Meter über Normal zurück. Die Wassertemperatur ist auf etwas unter 2 Grad Celsius gefallen. — Im Weichselhafen trafen ein die Schlepper „Rubek“ mit je einem mit Zuder und Getreide beladenen sowie vier leeren Rähnen aus Warchau, ferner „Pomorzanin“ aus Grabemünde. „Rubek“ fuhr unter Zurücklassung eines leeren Rähnes nach Grabemünde weiter und kehrte hernach mit zwei Rähnen mit Strohballen von dort zurück, um sich später mit einem mit Sammelgütern und zwei mit Zuder beladenen Rähnen nach Warchau auf den Weg zu machen. Mit demselben Bestimmungsort starteten die Schlepper „Zubr“ mit fünf Rähnen mit Sammelgütern und „Spolwisk“ mit zwei Rähnen mit Zuder. Auf der Fahrt von der Hauptstadt nach Warchau bzw. Danzig passierten Schlepper „Stanislaw Konarski“ ohne Schlepplast sowie die Personen- und Güterdampfer „Goniec“ und „Sowiastki“ bzw. „Atlant“, in entgegengesetzter Richtung „Witez“ und „Rauf“ bzw. „Mars“.

× Am Totensonntag fanden vormittags auf dem Neustädtischen und dem Altstädtischen Friedhof würdige ausgetastete Gedenkfeiern statt, zu denen unsere evangelischen Mitbürger in überaus großer Zahl erschienen waren. Außerdem wurden am Vormittag in der St. Georgenkirche ein Gottesdienst und gegen Abend in der Altstädtischen Kirche eine Feierstunde abgehalten, an die sich die Feier des St. Abendmahls angeschlossen. Am Gedenkstein für die Opfer des Weltkriegs auf dem Militärfriedhof legte das Deutsche Generalkonsulat Thorn am Vormittag einen schönen Kranz mit Schleife nieder.

† Föhllicher Unglücksfall. Der 62 Jahre alte Arbeiter Albin Rudowski fuhr am Sonnabend nachmittags, nachdem er gehörig ins Glas geschaut hatte, in seine Wohnung im vierten Stockwerk des Hauses ul. Podmurna (Mauerstraße) 28 zurück. Im Treppenslur erlitt er plötzlich einen Herzschlag und stürzte ab, wobei er im zweiten Stockwerk tot liegen blieb. Der Leichnam wurde, nachdem ein Arzt den Tod festgestellt hatte, in das Städtische Schauhaus überführt.

× Der elektrische Feuermelder, der bisher am Hauptportal des Rathauses angebracht war, wurde an das Rathaus ul. Szeroka und ul. Zeglarska (Breite- und Seglerstraße), also schräg gegenüber dem Copernicusdenkmal am Rynek Staromiejski (Altstädtischer Markt), verlegt.

× Die Feuerwehr wurde am Sonnabend abend gegen 21 Uhr nach dem Hause ul. Prosta (Gerechtstraße) 2 gerufen, wo in einer Wohnung ein Fußbodenbrand ausgebrochen war, der schnell gelöscht werden konnte, bevor er größeren Schaden angerichtet hat.

† Aus dem Landkreis Thorn, 22. November. Seine zwei Pferde zu rück erhalten, die ihm vor etwa fünf Wochen in einer Nacht gestohlen wurden, hat der Landwirt L. Kasper in Dybnowo. Die Polizei konnte nämlich den Pferdebüch, einen Zigeuner namens Ludwik Kwiakowski, ausfindig machen und ihm die Tiere wieder abnehmen. **

Kleine, Veranstaltungen und besondere Nachrichten.

Die 16. Spielzeit der Deutschen Bühne Thorn wird am morgigen Mittwoch, 24. Uhr, mit dem auskräftigen und sehr theaterwirksamen Schauspiel „Vertrag um Karat“ von F. P. Buch eröffnet. Eintrittskarten bei Julius Wallis, Sz.oka 34, Telefon 1469, Theaterkasse ab 7.15 Uhr abends. 7630

Konig (Chojnice)

rs Eine musikalische Feierstunde veranstaltete am Totenfest die Christliche Gemeinschaft E. C. im Saale der Ziegelstraße, welche sich eines guten Besuchs erfreute. Vorträge des Gemischten- und Männerchors, Musikvorträge und Musiksolis, sowie Gesangsvorträge wurden gut zu Gehör gebracht und schufen eine weichevolle Stimmung. Evangelist Rust wies in kurzer Ansprache auf die Bedeutung des Totenfestes hin.

rs Die hiesige Freiwillige Feuerwehr veranstaltete am letzten Sonntag eine Theateraufführung, bei der ein Lustspiel gezeigt wurde. Nach der Aufführung fand ein Tanzfränzchen statt.

de Ein unverwundlicher Dieb namens Jan Tuschowski stand wieder einmal vor dem hiesigen Gericht. Er hatte im Sommer dieses Jahres dem Landwirt Piotrowski aus Spangau eine Anzahl Hühner und Küken entwendet. Bei einer Hausdurchsuchung fand man dann auch noch Wäsche, die gleichfalls aus einem früheren Diebstahl stammte. Der Angeklagte wurde zu zehn Monaten Gefängnis verurteilt.

Dirschau (Tczew)

de Schlechter Dank für seine Gefälligkeit wurde einem Adolf Lippe aus dem Freistaat Danzig zuteil. Dieser hatte seinem Bekannten Erich Chilla aus Gollmke das Fahrrad leihweise zur Verfügung gestellt, ohne es jedoch wiederzugeben. Wie die polizeilichen Ermittlungen später ergaben, hatte Chilla das Fahrrad verkauft.

de Gefasste Einbrecher. Nach mehrwöchiger Arbeit konnte die hiesige Kriminalpolizei jetzt die Täter verhaften, die den großen Wohnungseinbruch am 20. Oktober bei Frau Helena Hemming in der ul. Hallera (Friedrichstraße) 28 verübt hatten. Den Einbrechern fielen damals Wertgegenstände und Schmuck über 800 Zloty und etwas Wechselgeld aus der Geldkassette in die Hände. Die Täter, Paul Scharzewski und St. Boczel aus Dirschau, schafften die Beute nach Mewe. Boczel und Scharzewski konnten nun am letzten Sonntag verhaftet werden.

de Einbrecher drangen mit Hilfe von Nachschlüssel in den Laden des Friseurs Ernst Hinz in der Bahnhofstraße ein und entnahmen der Kasse den Inhalt von 16 Zloty Bargeld. Ferner stahlen sie eine Haarschneidemaschine und eine Schere. Anschließend begaben sich die unbekannten Täter in den ersten Stock des Hauses und versuchten hier in das Bureau der „Deutschen Nothilfe“ zu gelangen. Da das starke Sicherheitschloß sich trotz aller Veruche nicht öffnen ließ, begannen man mit dem Aufbrechen der Tür, jedoch mußten die Täter hierbei gestört worden sein. Nach der „Arbeit“ der Einbrecher zu urteilen, muß es sich um Spezialisten handeln.

de Fahrraddiebe stahlen dem Paul Ulrich aus Danzig ein Fahrrad, das er unbeaufsichtigt vor einem Hause der Ulrichstraße stehen gelassen hatte, ferner dem Jan Dabrowski, dessen Rad in der Bahnhofstraße gestanden hatte.

de Wegen verachteten Denkschnurwurden von der Finanzkontrolle des hiesigen Bahnhofs Franciszek Kulka und M. Hagen festgenommen.

Graudenz.

Deutsche
Bühne
GraudenzSonntag, den 5. Dezember 1937
Beginn: 16.30 Uhr Ende 19 Uhr

Vollvorstellung

„Der widerspenstigen
Zähmung“Lustspiel von Shakespeare
Auf allen Plätzen ein Gleiches
Erderebe 50 Groschen.

Abends um 20 Uhr

Neuheit! Zum ersten Male! Neuheit!
„Besuch aus Spanien“
(Die wilde Anguste)Musikalischer Schwan von Th. Salton.
Musik von Walter Rollo.

Ich weißes aus Erfahrung

daß Inserate in der Deutschen
Rundschau wirkungsvoll sind.
Die Rundschau wird von Familie zu
Familie weitergegeben und alle lesen
die Anzeigen.

Inserieren auch Sie regelmäßig

der Erfolg wird nicht ausbleiben.
Auf Wunsch
besucht Sie mein Vertreter,
um Ihnen Vorschläge zu machen.ARNOLD KRIEDETE
Hauptgeschäftsstelle der
„Deutschen Rundschau“
Grudziadz, Mickiewicz 10. Tel. 2085.

Thorn.

Kino „SWIT“ Prosta 5
Tel. 21-98.Schon ab heute! Schon ab heute!
Das beliebte Liebespaar, die entzückende
LILIAN HARVEY und der Liebling des
Publikums WILLY FRITSCH bieten eine
unvergessliche Schöpfung in dem überaus
fröhlichen Film: 7629

Die 7 Ohrfeigen

7 Bomben sprudelnden Humors, toller Einfälle
und originellster komischer Situationen.
Die entzückenden Liebespaare bezaubern alle.
In weiteren Rollen: Alfred Abel, Oskar Sima,
Erich Fiedler, Ernst Legal u. v. a. Bsp.programm.
Beginn 5, 7, 9 Uhr. Sonntags 2, 5, 7, 9 Uhr.

Deutsche Tageszeitungen

Wochen- u. Monatschriften
Moden- u. Handarbeitshefteliefert zu Originalpreisen
Justus Wallis, TorunZeitungstervertrieb
ul. Szeroka 34. 7625 Telefon 1469.WEESE's Englisch u. Polnisch
Thorner Lebkuchen erteilt qualifizierter
Pädagog. Schnelle
Fortschritte. 7482Mickiewicz 18, Bg. 1.
Richtl. Nachrichten.
Culmsee. Donnerstags
abends 6 Uhr 1. Abends
abends.

BEI GRIPPE
Erkältung, verspüren Sie Erleichterung durch Einnehmen von
Togal
Tabletten

Thorner
Geschäfts-, Privat- u. Familien-
Anzeigen
gehören in die
Deutsche Rundschau.
Die Deutsche Rundschau wird
in allen deutschen und
vielen polnischen Familien
gelesen. 150
Anzeigen nimmt die Hauptvertriebsstelle
Justus Wallis in Thorn entgegen.

B Berent (Rostkizyna), 22. November. Der Arbeiter Franz Selskowsky aus Abban Berent wurde auf dem Heimwege von Storgewo von Leo Tryba auf Grund eines alten Streites überfallen und erhielt einen Messerstich zwischen die Rippen. Der Schwerverletzte wurde in ärztliche Behandlung gebracht.

eh Karthaus (Kartusz), 22. November. Eine Beamtin der Karthaus Kreisparke wurde wegen Unterschlagung verhaftet. Sie soll etwa 2500 Zloty veruntrent haben.

Der Strafprozeß gegen den früheren Starosten des Kreises Karthaus, Gzarnicki, beginnt am 6. Dezember vor dem Obergericht. Es sind etwa 70 Zeugen geladen.

Die Meisterprüfung als Schlosser hat Paul Macel aus Karthaus abgelegt.

Die Diamantene Hochzeit beging am 20. d. M. im Alter von 83 bzw. 81 Jahren das in der Schloßstraße in Karthaus wohnhafte Ehepaar August und Veronika Okroj, geb. Wittich, früher lange Jahre Gasthofbesitzer in Rembolszewo bei Karthaus.

ef Bricein (Wabrzejno), 21. Oktober. Dem Schulleiter Wasielewski in Wallisch wurden von unbekannten Tätern mehrere Sack Vienen entwendet. — Dem Landwirt Krzywdziński in Elischewo stahlen Diebe einen halben Zentner Roggenmehl, sowie drei Zentner ungereinigten Roggen.

Die Staroste fordert alle Landwirte auf, sämtliche Abfluß- und Durchgangsgräben bis zum 5. Dezember d. J. zu reinigen, andernfalls werden die Verantwortlichen mit Geld- oder evtl. Arreststrafen belegt.

p Kuskadi (Wejherowo), 22. November. Auf dem letzten Wochenmarkt kosteten Eier 1,50—1,60, Butter 1,40—1,60, Kartoffeln der Zentner 2 Zloty.

Br Kuskadi (Wejherowo), 22. November. In der letzten Stadtverordnetenversammlung erhob sich nach Verlesung des Protokolls der letzten Sitzung Stadtv. Tischlermeister Julius Bradke und bat um Nichtigstellung des Protokolls. In seinem Schreiben an die Stadtverwaltung habe er mitgeteilt, daß er aus der deutschen Stadtverordnetenfraktion ausgetreten sei, aber nicht, daß er beabsichtige, einer der beiden polnischen Fraktionen beizutreten. Der Bürgermeister versprach, das Protokoll in diesem Sinne zu ändern. Es wurde darauf bekanntgegeben, daß an Stelle des Stadtv. Reinfke, der nach Danzig verzogen ist, der nächste Kandidat der Liste II W. T. a. u. e. getreten ist. Wegen der geringen Beteiligung an dieser Stadtverordnetenversammlung wurde von den 22 Punkten der Tagesordnung nur über die wichtigsten unauflösbaren Punkte verhandelt. Hier- von sind besonders hervorzuheben:

1. Es sollen in Zukunft die Schaubudenbesitzer nach einheitlichem Tarif ihre Standgelde bezahlen, damit Reklamationen in Zukunft vermieden werden. 2. Es wird mitgeteilt, daß die Stadtverwaltung das der Witwe Brandenburg gehörende Terrain am Stadtwalde, neben dem früheren Lehrerseminar, für den Preis von 8000 Zloty käuflich erworben hat. Hier soll, wie bereits mitgeteilt wurde, eine städtische Badeanstalt erbaut werden. Mit den Erdarbeiten wird unvorzüglich begonnen werden, damit das Schwimmbad schon im kommenden Sommer benutzt werden kann. Die Kosten sind auf etwa 45 000 Zloty veranschlagt worden. 3. Der Magistrat wird ermächtigt, eine langfristige Anleihe bis zu einer Höhe von 15 000 Zloty aufzunehmen. Dieses Geld soll für den Ausbau der Volksschule an der ul. Dmowowa Verwendung finden. 4. Der Parzellierungsplan des früheren Petermannschen Schneemühlens-Grundstücks ist jetzt fertig geworden. Es sind die Bauparzellen in verschiedene Gruppen geteilt, so daß sich die Preise pro Quadratmeter auf 4,50 bis 8 Zloty stellen. Nähere Auskünfte über die Bebauung und den Ankauf werden auf dem Magistrat im Bauwesen erteilt. 5. Das neue vorliegende Statut der Neustädter Freiwilligen Feuerwehrgesellschaft wurde zur Kenntnis genommen.

Frankreichs politische Geheimpolizei.

Selten hat Frankreich politische Geheimpolizei eine aktivere Periode gekannt, als die der letzten Monate. Nach den noch ungeklärten Affären der Bombenexplosionen in der Rue de Prebourg und der Entführung des russischen Generals Miller, ist es ihr nun gelungen, eine unterirdische Organisation aufzudecken, die den Bürgerkrieg vorbereitete. Die folgende Reportage über diese wenig bekannte, von Skandal und Geheimnis umwitterte Polizeitruppe ist daher von besonderem Interesse.

Gefürchtete Dignitäre.

Wenn ein Pariser Revueautor beim besten Willen keine geistreichen Einfälle mehr aus seinem Gehirn herauspressen kann, dann läßt er zwei Herren mit Ragelshüten, dicken schwarzen Schnurrbärten, runden „Praline“-Häuten und durchbohrendem Blick auf die Bühne kommen und kann sicher sein, einen Nachschuß zu erringen. Diese in allen Blättern und Montatirefabrikats bereitwillig ironisierten Typen sollen die Geheimpolizei darstellen. Man lacht in Paris gern über die „Secrètes“, aber hinter diesem Spott verbirgt sich eine Schen und Furcht vor einer Polizeitruppe, der nachgesagt wird, daß sie das Privatleben von einigen zehntausend Menschen besser kenne, als die Betreffenden selbst. Erinnert sich der Minister XY vielleicht noch des Jugendabenteurers mit der kleinen Mademoiselle aus Lyon? Kaum anzunehmen, denn seitdem hat die weißhaarige Excellenz keine große Karriere bei der Politik und nicht bei den Frauen gemacht. Aber die „Geheime“ vergißt nicht. Sie weiß von längst verschollenen Bestechungsaffären, von ehebrecherischen Verhältnissen, von politischem Ruchhandel, von Geheimfondszuflüssen, von kleinen und großen Lakern. Es gibt keine Klatschgeschichten, die in Frankreich den Politikern nicht angehängt wird. Die „Geheimen“ sammeln diese Dittirben mit Feuersiebel, lassen sie prüfen und ihnen durch ihre Agenten Neues hinzufügen.

Das Adjektiv des Klatsches.

Dichtung und Wahrheit, Klatsch und Tatsache, all das findet sich im „Service des renseignements généraux“, in der Rue de Sauffraies aufgezeichnet. Hier werden die Dossiers gesammelt. Biographien von Terroristen finden sich gleich neben geheimen Aufzeichnungen über Expräsidenten

Falsche Minderheiten-Politik.

Forderungen der Polen in der Tschechoslowakei.

In einer soeben im Prager Parlament gehaltenen Rede beschäftigte sich der tschechische Ministerpräsident Hodza auch mit Fragen der polnischen Minderheit in der Tschechoslowakei, wobei er ankündigte, daß in den nächsten Tagen über dieses Thema Besprechungen mit Vertretern des sogenannten „Verständigungskomitees“ der polnischen Parteien durchgeführt werden würden. Gleichzeitig erklärte er, daß bereits polnische Parallellassen an der Handelsschule in Orlowo eröffnet worden sind, und daß die aus Tschechen-Schleien verfertigten Eisenbahner polnischer Nationalität wieder dorthin zurückkehren werden. Das polnische Gymnasium in Olawa werde mit dem 1. Januar des kommenden Jahres verstaatlicht werden. Die Polnische Telegraphen-Agentur bemerkt zu diesen Ankündigungen des tschechischen Ministerpräsidenten, daß sie lediglich einen geringen Bruchteil der polnischen Forderungen darstellten, und den grundsätzlichen Wünschen der polnischen Bevölkerung keine Genugtuung gaben.

Im Zusammenhang damit zählt die Jstra-Agentur die gesamten Forderungen der polnischen Bevölkerung in der Tschechoslowakei auf, um aufzuzeigen, wie weit die tschechischen Ankündigungen der Regierung von dem abwichen, was die polnische Bevölkerung seit vielen Jahren erfolglos fordert.

Auf dem Gebiet des Schulwesens

wünscht die polnische Bevölkerung die Einstellung eines weiteren Ausbaues der tschechischen Schulen in den sprachlich polnischen Gemeinden. Sie fordert eine Sicherung der Freiheit, die Kinder in polnischen Schulen zu bilden und lehnt eine Beschränkung des Willens der Eltern in dieser Beziehung durch die Anwendung von wirtschaftlichem und politischem Druck ab. Weiter fordert die polnische Bevölkerung, daß die polnischen Kinder aus den tschechischen Schulen zurückgezogen werden, und daß das polnische Schulwesen in Ausmaßen ausgebaut wird, die dem wirklichen zahlenmäßigen Stand dieser Bevölkerung entsprechen.

Auf wirtschaftlichem Gebiet

fordert die polnische Bevölkerung die Einstellung der Tschechifizierungspolitik in den Gruben und Güten. Die tschechischen Behörden sollten mit der ständigen Praxis der massenweisen Entlassung polnischer Arbeiter aufhören, durch welche das polnische Element verarmt. Ferner wendet man sich dagegen, daß bei der Besetzung der katholischen Pfarreien in Gegenden mit einer polnischen Mehrheit tschechische Priester bevorzugt werden. Die Ernennungen von Beamten sollen dem zahlenmäßigen Stande der Nationalitäten entsprechen. Ferner verlangt die polnische Bevölkerung die Ausführung der Bestimmungen der Sprachengesetzgebung bei dem Gebrauch der polnischen Sprache im amtlichen Verkehr mit der polnischen Bevölkerung auf den von Polen bewohnten Gebieten.

Schließlich erwähnt die Jstra-Agentur Forderungen wie die Frage der Anerkennung der tschechoslowakischen Staatsangehörigkeit, die Einstellung von politischen Repressalien gegenüber Polen, die Eindämmung der polenfeindlichen Tätigkeit tschechischer Organisationen und der tschechischen Presse, die Einstellung der systematischen Beschlagnahmen der polnischen Presse wegen der Verletzung der Volksrechte der Polen, die Einschränkung des polnischen Elements in das Leben der Selbstverwaltung, die Frage einer gerechten Verteilung der Konzessionen, Kredite und Subventionen, die Gleichberechtigung der polnischen mit den tschechischen Organisationen, Forderungen betreffend die Agrarreform u. a. m. Die Jstra-Agentur weist auf die ständige Methode der tschechischen Behörden hin, den Besitzstand der polnischen Bevölkerung systematisch zu liquidieren, und gibt dem Bedauern Ausdruck, daß der tschechische Ministerpräsident die polnischen Forderungen nur fragmentarisch behandelt und sich nur auf einige Einzelheiten beschränkt habe.

ten und Minister. Politische Emigranten, Parlamentsabgeordnete, Adelsmitglieder, Priester, Journalisten, Fabrikdirektoren, kurz über jeden, der sich durch seine Tätigkeit nur ein wenig von der Masse heraushebt, ist etwas verzeichnet. Ein Dossier besteht aus vielen handgeschriebenenzetteln, die den Namen „Sternenrapporte“ tragen, da die Berichterstatter niemals mit ihrem Namen, sondern je nach ihrem Rang mit einem bis zu sechs Sternchen unterzeichnen.

Doppelleben im Dienst der Polizei.

Diese anonymen Inspektoren sind in den wenigsten Fällen Berufspolizisten. Meist üben sie nebenbei noch irgend einen bürgerlichen Beruf aus, der aber fast nie so ertragreich ist wie die Tätigkeit für die Geheimpolizei und eigentlich nur ausgeübt wird, um die wahre Tätigkeit des Agenten zu verbergen. In allen Milieus finden sich also unter der harmlosen Maske von Verfassern, Fabrikarbeitern, Modistinnen und Rechtsanwälten Geheimpolizisten. Ihre Arbeitskollegen, ja ihre besten Freunde wissen nichts von ihrer doppelten Tätigkeit. Als vor einigen Monaten eine junge Frau in der Untergrundbahn erstochen aufgefunden wurde, ahnten zunächst weder ihre Arbeitgeber noch ihre Verwandten oder Freundinnen, daß sie für die „Secrètes“ gearbeitet hatte, und erst als die Untersuchung nach Wochen diese Tatsache enthüllte, wurden die Ursachen des Mordes etwas verständlicher.

Die Hausdrachen als Bundesgenossen.

Gegewärtig sollen ungefähr 500 Geheimpolizisten in Frankreich arbeiten. Sie sind den verschiedenen Verwaltungen wie der „Police Judiciaire“, der „Sureté“, der „brigade speciale“ und „brigade mobile“ zugeteilt. Jeder Inspektor aber hat in seinem Sold eine ganze Reihe von Spiegeln und Spionen. Besonders willige Mitarbeiter der Geheimpolizei sind die concierges, die Hausdrachen. Da die Post für das ganze Haus bei ihnen abgegeben wird und die wichtigsten Pariser einen Hausschlüssel haben, kann den Insassen der Portierlogen wenig verborgen bleiben. Sie kennen das Privatleben ihrer Mieter bis in die letzten Rückengeheimnisse und sind eigentlich immer bereit, den Geheimpolizisten jede nur gewünschte Auskunft zu geben. Die Spitzel der Geheimpolizei sind aber auch in der ganzen Unterwelt zu finden. Jeder Inspektor hat da seine besonderen Schützlinge. Seien es auch notorische Diebe, Kokain- und Schmuggler, Falschspieler ... solange sie wertvolles „Material“ liefern, sorgt ihr „inspecteur“ schon dafür, daß die Polizei ein Auge zudrückt. Gewöhnlich werden diese Elemente in der Weise angeworben, daß man ihnen den Erlaß einer kleinen Strafe verspricht, wenn sie sich bewähren und von nun an für die Polizei arbeiten wollen.

Kurzum: die Jstra-Agentur verlangt für die polnische Minderheit in der Tschechoslowakei auf den gleichen Gebieten die gleiche Gerechtigkeit, die von der deutschen Minderheit in Polen gefordert wird!

Mädchenhändlerin endet im Lepa-Stollierungslager.

Wie der Warschauer „Dobry Wieczór“ berichtet, wurde am Donnerstag die vom Ausatz befallene 46 Jahre alte Jüdin Fajga Szwibus aus dem Krankenhaus auf Cayste in einem Sanitätskraftwagen nach Estland befördert. Die Frau hatte sich die Lepa in Argentinien geholt, woher sie vor einigen Jahren zurückgekehrt war. Die Krankheit wurde erst in Warschau erkannt, und die Kranke bis jetzt in einem sorgfältig isolierten Zimmer des Krankenhauses auf Cayste gehalten. Wie der die Kranke behandelnde Arzt erklärt, besteht in unseren Breitengraden, bei der Lepa-Krankheit keine größere Ansteckungsgefahr als etwa bei Tuberkulose, was für die Behandlung Auszügiger in einem Krankenhaus natürlich besonders wichtig ist. Da Polen über keine Spezialanstalt für Lepa-Kranke verfügt, wird die Szwibus nach Estland gebracht, das bei Dorpat eine solche Anstalt besitzt. Die Kranke ist von einer besonders leichten Form der Lepa befallen und das gemäßigtere Klima verhindert eine Entwicklung der Krankheit. Die Frau hat allerdings durch die Krankheit bereits das Augenlicht verloren. In der Krankengeschichte des neuen Polens sind bisher erst drei Fälle von Ausatz festgestellt worden.

Im Zusammenhang mit dem Abschub der Auszügigen sind jetzt interessante Einzelheiten über deren Vergangenheit bekannt geworden. Fajga Szwibus war Mitbegründerin einer weitverzweigten Mädchenhändler-Bande. Sie verfügte über ein großes Netz von Agenten in ganz Polen. Später, als sich das Geschäft gut entwickelt hatte, schickte sie ihre Agenten auch in andere Länder Europas. Es gibt keine Hauptstadt in Europa, deren Kartotheken nicht den Namen dieser Mädchenhändlerin enthalten. Da die Frau aus ihrer vornehmen Jugend alle Geheimnisse der Prostitution kannte, war die Polizei fast immer machtlos. Als Fajga Szwibus ein phantastisches Vermögen ergaunert hatte, begann sie die Transporte selbst zu leiten. Sie umgab sich bei den Reisen mit unglaublichem Luxus und flog in den teuersten Hotels ab. In Südamerika holte sich die Frau in einem Bordell den furchtbaren Ausatz. Erst drei Jahre nach der Ansteckung zeigten sich Krankheitserscheinungen. Die Szwibus kehrte nach Polen zurück und erblindete bald darauf. Ihr Vermögen teilten sich ihre Komplizen.

Briefkasten der Redaktion.

„Jude.“ Sie dürfen für eigenen Bedarf überhaupt nichts an Sirup verkaufen.

A. B. 1. Wenn die Ration in der vorliegt wurde und nicht irgendeine so angelegt wurde, daß sie die Inflation wenigstens zum Teil überhand, können Sie nichts zurückverlangen, da nach der Inflation nichts davon übrig blieb (s. Wo des Aufwertungsgeleges). 2. Für die Kündigung ist maßgebend das Gesetz über den Arbeitsvertrag mit geistigen Arbeitern vom Jahre 1928. Die Kündigungsfrist beträgt volle 3 Monate. Eine Kündigung zum 30. Juni d. R. muß also spätestens am 31. März erfolgen.

Herbst R. 10. Wenn Sie versichert waren und der Unfall bei der Arbeit im Geschäft stattfand, muß die landwirtschaftliche Unfallversicherung die Kosten bezahlen.

A. in G. 1. Wir raten Ihnen dringend, bei der Stadtverwaltung, und zwar rechtzeitig, Einspruch zu erheben. Ob das Erfolg haben wird, können wir Ihnen allerdings nicht verbürgen. 2. Sie können von hier aus ohne Genehmigung der diesseitigen Denzelskommission darüber nicht verfügen.

G. D. R. Die 12 000 Mark vom Mai 1920 hatten nur einen Wert von 400 Zloty; mehr brauche ich leider der Bruder nicht zu zahlen, denn damit ist nach dem Gesetz die Schuld voll abgewertet. Es liegt darin zweifellos eine Ungerechtigkeit gegen Sie und Ihre Schwester, die dadurch entstanden ist, daß Ihre Eltern wie viele andere den schon sehr geringen Wert des Geldes in der fortgeschrittenen Inflationszeit nicht richtig abzuschätzen verstanden. Aber wenn der Bruder nicht freiwillig ein Ihnen geschuldetes Unrecht wieder gut macht, ihn dazu zu zwingen, gibt es kein gesetzliches Mittel.

Eine Gründung Fouchés.

Selbstverständlich hat die französische Presse immer wieder auf die Gefährlichkeit dieser Bundesgenossenschaft von Polizei und Unterwelt hingewiesen. Wie oft verwiesen sich da die Grenzen zwischen den Gütern des Gesetzes und seinen Gegnern! Noch ist die Affäre des eleganten Inspektors Dony in aller Gedächtnis, der mit Hilfe betrügerischer Mittel die aufsehenerregenden Scherabschnitte Stavisky herbeischaffte, dafür vom Justizminister öffentlich gelobt wurde und — einige Wochen später schon unter schwerem Verdacht — er sollte am Mord des Richters Prince teilgenommen haben — vor den Gerichten stand.

Aber die Praktiken der Geheimpolizei haben sich kaum geändert, seit Joseph Fouché während der großen Revolution von 1789 diesen Spiondienst eingerichtet hat und im Besitz der Geheimnisse sieben verschiedene Regierungsformen überdauern konnte. Seitdem hat sich der Ruf der Secrètes eigentlich immer weiter verschlechtert. Die Öffentlichkeit scheute sich nie, den Funktionären der Geheimpolizei alle Verbrechen, von der Erpressung bis zum Mord, vorzuwerfen. Als der General Rutjapow verschwand, hieß es bald, die Geheimpolizei habe ihn entführen lassen; als Stavisky Selbstmord beging, raunte ganz Paris, die Agenten der „Sureté“ hätten ihn erschossen.

Kampf um die Dossiers.

Wenn trotz dieses mehr als zweifelhaften Rufes noch keine Regierung sich an die Geheimpolizei heranwagte, so hat das seine Gründe. Der Besitz der vielen hunderttausend Informationen in den Schränken der Rue de Sauffraies ist eine mächtige Waffe. Nur der jeweilige Innenminister darf Einblick in diese geheimsten Akten nehmen und sie politisch verwerten. Deshalb ist dieser Ministerposten jedesmal besonders umworben, denn er bietet Gelegenheit, sich die Informationen der Sureté über politische Gegner zu verschaffen und — peinliche, gegen die eigene Partei gerichtete Informationen heimlich vernichten zu lassen. Aber die Inspektoren sind darauf schon vorbereitet. Sie haben bei nahe immer im Privatbesitz die Abschriften besonders belastender Rapporte, jener Rapporte, von denen Minister Sarraut einmal sagte, daß ihre Veröffentlichung Paris in Blut und Feuer setzen würde.

Als das mag klingen wie ein Hintertreppenroman, und doch ist es der reale Hintergrund des politischen Lebens Frankreichs. Die Geheimpolizei, deren Aktivität in den letzten Monaten der Aufdeckung romantischer politischer Affären geault hat, ist eine nicht zu unterschätzende Macht hinter den Kulissen der französischen Politik und wird trotz ihrer Geschicklichkeit, die sie eben erst wieder bewies, von jedem verdammte, dem eine Säuberung des politischen Lebens in Frankreich am Herzen liegt. Robert Ark.

PDW tagte in Wilna.

Rundfunk-Ausprache des Marschalls Smigly-Rydz.

Unter auffallend starker Anteilnahme der polnischen Bevölkerung fand am Sonntag in Wilna die angekündigte Tagung der Mitglieder der Polnischen Militärorganisation (PDW) aus dem ganzen Lande statt, an die man in den politisch führenden Kreisen gewisse Hoffnungen geknüpft hatte.

Entgegen allen Erwartungen war Marschall Smigly-Rydz zu der Tagung nicht erschienen. Infolge einer leichten Unpäßlichkeit hatte er einen Vertreter entsandt. Der Marschall ließ es sich aber nicht nehmen, am Sonntag nachmittag von Warschau aus eine Rundfunkansprache an die Tagung zu halten, in der er dem unverbrüchlichen Glauben Ausdruck verlieh, daß es gelingen werde, die in Polen seit Jahrhunderten charakteristische Erscheinung zu ändern, daß im Dienst der polnischen Staatsvernunft sich nur ein einziger Mensch einsetze; Sorge und Mühe, während andere entruhen zuschauen und mit skeptischen Lächeln klüger sein wollen, oder sich wie die Tänzer des Sprichworts gebärden, die nur am Ofen tanzen wollen, und zwar am eigenen Ofen.

„Verjagen wir diese Osephoder aus ihren Osepheden.“

„Der größte Führer in der Weltgeschichte“, so fuhr Smigly-Rydz fort, „wies seine Soldaten, um ihren Kampfesmut zu entfachen, darauf hin, daß ihrer als Sieger Ruhm und Reichthümer des eroberten Landes harren. Der größte Reichthum aber, der von allen Polen zu erobern ist, ist ein ordentlich regiertes Polen mit einer verträglichen Volksgemeinschaft, jedoch nicht unter dem Gesichtspunkt des eigenen egoistischen Interesses einzelner Menschen oder Gruppen, sondern unter dem Gesichtswinkel des gemeinsamen Interesses, das im Polnischen Staat, im Wohl der Republik eine Heimstätte finden muß. Dieser zu erwerbende Reichthum ist das in ununterbrochener Entwicklung in seinen Kräften wachsende Polen, das seinen Bürgern nur das geben kann, was es selber hat. Je mehr ihm die Bürger geben, um so mehr kann es an sie abgeben.“

Am Nachmittag begannen die Beratungen, die mit der Annahme einer ideologischen Erklärung ihren Abschluß fanden. In dieser Erklärung heißt es nach einer Einleitung, die sich auf die Vergangenheit bezieht, u. a.:

„Unser „Heute“ seit der Wiedererlangung der Unabhängigkeit — das ist die Arbeit in Polen für Polen. Unsere Ziele und Aufgaben für „Morgen“, die uns durch den dauernden in unseren Herzen lebenden Kommandanten gestellt worden sind, das ist der Bau eines des Großen mächtigen der Welt gleichstehenden Polens, das in den für die Zukunft denkbaren großen Umwälzungen, die der Menschheit harren, bestehen kann.“

Weiter spricht sich die Erklärung entschieden gegen den Totalismus und gegen fremde Muster im sozialen und politischen Bau Polens aus. Als Grundlage der Staatsordnung nahm die Tagung die gegenwärtige Verfassung an, die als demokratisch bezeichnet wird. Diese Verfassung gestatte die Organisation einer autoritären Volksgewalt unter der Oberhoheit des Staatspräsidenten.

Die in der Tagung gehaltenen Ansprachen und die Beratungen zeigten der gesamten Öffentlichkeit, daß die Differenzen, die zwischen der PDW-Organisation und dem Lager der Nationalen Einigung über die Richtlinien bestanden haben, bereits endgültig behoben und die Grundbedingungen für eine Angliederung der Arbeit der Peowiaken an die Arbeit des von Oberst Roc geleiteten Lagers der Nationalen Einigung wieder hergestellt sind.

Aus zahlreichen Stimmen der polnischen Presse ist bekannt, daß die erwähnten Differenzen eine verschiedene Behandlung und Beurteilung durch die dem gegenwärtigen Regime feindlich gesinnten Lager und Gruppen erfahren haben. In der Wilnaer Erklärung der PDW werden aber — wie aus polnischen Kommentaren hervorgeht — weder die Nationalisten der Dmowski-Richtung, noch die wilden Nationalradikalen, weder die „Christlichen“ von der neuen Arbeitspartei, noch die Volkspartei und die PP mit ihren demokratischen Nachzögern etwas finden, wovon sie sich einen Vorteil versprechen könnten. Die Peowiaken erklären, daß sie unerschütterlich auf dem Boden der vorhandenen Gegebenheiten, also vor allem der April-Verfassung als „dem letzten Werk Polens“, stehen, daß sie jede nicht-polnische Ideologie und Staatsordnung, sowohl den Totalismus, als auch die vom Klassenstandpunkt diktierte Staatseinrichtung ablehnen. Um jedem Mißverständnis vorzubeugen, geben sie ferner ihrer Überzeugung deutlichen Ausdruck, daß gerade im Rahmen der jetzigen Staatsstruktur die demokratischen Forderungen, wie sie sie auffassen, ihre vollkommene Verwirklichung finden. Die Erklärung spiegelt genau die Richtung wider, die für die Weiterentwicklung der Einigungsarbeit des Lagers der Nationalen Einigung nun festgelegt zu sein scheint, eine Richtung, die sowohl von den Wünschen der Rechten, als auch von denen der Linken Abstand hält. Der Kongreß der PDW hat ohne Zweifel beträchtlich zur Behebung der Unklarheiten beigetragen, die in dieser Beziehung noch umlängst bestehen konnten.

Rundschau des Staatsbürgers.

Gebührenfreie Auslandspässe.

Das Innenministerium hat in Anbetracht vieler bestehender Zweifel folgende Erklärung veröffentlicht:

Gebührenfreie Pässe für Auslandsreisen werden an Auswanderer und die Personen verabfolgt, die eine entsprechende Bescheinigung der Auswanderungsbehörden besitzen, ferner an Arme, die von der Stempelgebühr auf Grund ihres Vermögensstandes befreit sind, sofern sie die Notwendigkeit der Reise entsprechend begründen können. Zu diesen Personen gehören auch Studenten, die sich zu Ferienreisen ins Ausland begeben. Schließlich erhalten solche Personen einen gebührenfreien Paß, die eine Unternehmung zur Durchführung einer Auslandsreise erhalten haben, darüber hinaus Kinder bis zum 18. Lebensjahr, sofern sie im Paß der Eltern oder Vormunde eingetragen sind.

Ernst Gerabhim-Rönnigberg:

Großfürst Nikolai Nikolajewitsch.

Ein russischer „Führer“ im Weltkriege.

Legende und Wirklichkeit.

V.

Das Ende.

Während die bürgerlichen und militärischen „Verschwörer“ vor lauter Reden und Beraten zu keinem Entschluß kommen, greifen am 26. Februar 1917 die Arbeiter Petersburgs aktiv ein und werden in wenigen Tagen, nachdem sie ohne Schwierigkeiten die demoralisierte Garnison der Hauptstadt — lauter Reservisten — zu sich hinübergezogen haben, die eigentlichen Herren der Lage. Zwar wäre es wohl gelungen, den Aufstand niederzuschlagen, wenn man ohne Zögern starke Truppenmassen unter Treugebliebenen und tatkräftigen Generalen von den Fronten nach Petersburg hätte marschieren lassen, wie das auch der Zar wollte. Aber das geschah nicht, weil die Kommandierenden dem Befehl nur zögernd und unschlüssig Folge leisteten. So verrann der Augenblick ungenutzt. Als der Zar sich aus der Stawka aufmachte, um nach Zarstowe Selo zu seiner bedrohten Familie zu reisen, erreichte er sein Ziel nicht mehr, da die Revolutionäre die Eisenbahnen bereits in ihre Hand gebracht hatten. Er mußte nach Pleskau, wo er in General Ruzski, dem Kommandierenden der Nordarmee, eine Stütze zu finden hoffte. Aber das traf nicht zu. Denn kaum war der Zar, gegen den dringenden Rat der wenigen Getreuen in der Stawka, die ihn darauf hinwiesen, daß in so kritischer Stunde sein Platz in der Mitte seiner Truppen wäre, und daß er sich nirgends so sicher fühlen könnte als im Hauptquartier, am 27. Februar um Mitternacht aus Mchilew abgereist, so begann, durch seinen Stabschef Alexejew geleitet, das verräterische Spiel, dem der Zar dadurch freies Feld gegeben hatte, daß er nicht anwesend war. Eilfertig gingen aus der Stawka dringende Depeschen an die Kommandierenden der Fronten, sie möchten sich einer Kollektivnote an den Zaren anschließen, daß er nur durch Gewährung einer Konstitution dem Verderben wehren könnte.

Auch nach Tiflis kam diese Aufforderung. Und der Großfürst antwortete wie alle andern Kommandierenden, daß das auch seine Ansicht sei. Als der Zar in Pleskau eintraf, erwartete ihn hier bereits diese Eingabe der Generale, die ihm Ruzski unter Darlegung der verzweifeltsten Lage in Petersburg in eindringlicher Verantwortung unterbreitete. Das war am 1. März vormittags. Aber diese Stellungnahme der Generale war bereits überholt: Die Arbeiter- und Soldatenräte, die die wirklichen Gebieter der Stadt geworden waren, stellten

Abonnenten auf dem Lande

welche noch nicht auf die „Deutsche Rundschau“ für den Monat Dezember abonniert haben, wollen dies umgehend tun, damit eine rechtzeitige Belieferung vom 1. Dezember 1937 ab erfolgen kann. Die Briefträger, sowie alle Postämter in Polen nehmen Bestellungen auf die „Deutsche Rundschau“ entgegen.

Postbezugspreis:

für den Monat Dezember . 3,89 zł

die ultimative Forderung, daß der Zar abgesetzt und als Staatsverbrecher in der Trubezkoi-Bastion der Peter-Paul-Festung eingekerkert würde. Rodzianko in Petersburg hatte Nerven und Einsicht verloren und rief dringend, der Zar möge durch freiwillige Abdankung zu Gunsten seines unminorsolonen Sohnes unter der Regentschaft seines Bruders des Großfürsten Michail die Gefahr zu beschwören suchen. Aber der Zar zögerte. Zwar ist ihm nicht der Gedanke gekommen, sich mit einem Aufruf an seine Soldaten zu wenden, ihm in dieser Stunde durch Treue zu helfen, der Verschwörer Herr zu werden — solche heroischen Gedanken waren seiner fatalistischen, passiven Natur fremd — aber er hat doch im Glauben, daß die Kommandierenden Generale in Erfüllung ihrer Pflicht sich hinter ihn stellen würden, Rußland auf dessen Drängen geantwortet, er werde sich nicht eher zur Abdankung entschließen, ehe er nicht mit Sicherheit wisse, wie die Kommandierenden sich dazu stellen würden. Nun, er sollte nicht mehr lange im ungewissen bleiben! Am 2. März zwischen 2 und 4 Uhr nachmittags lagen ihm alle Antworten vor. Und nicht einer von ihnen war darunter, der ihm geraten hätte, alles auf eine Karte zu setzen und, wenn es nicht anders bestimmt sei, kämpfend unterzugehen. Alle mußten keine andere Antwort als den Rat der Abdankung.

Der Zar ist in seiner Seele tief erschüttert gewesen, aber äußerlich verriet nichts, was in ihm vorging. Nur als er die Meldung des Oheims, des Großfürsten Nikolai Nikolajewitsch las, ätzte seine Stimme vor innerer Enttäuschung, mit der er seinen Palastkommandanten, General Woskrow, auf die Depesche hinwies: „Nur er!“ sagte er dazu. Der Großfürst hatte seinen Rat in folgender pathetischen Sätze geäußert:

„Getreu meinem Eide und dessen Sinn (1) beuge ich meine Kniee im Gebet vor dem Allmächtigen, er möge den Zaren bestimmen, zu tun, was zur Rettung Rußlands und des Thronerben notwendig ist, dessen sicher, daß Er Majestät heilige Liebe zu beiden ihn lenken möge: Unter dem Kreuzeszeichen übergib dem Sohn die Nachfolge. Es gibt keinen andern Ausweg. Noch nie in meinem Leben betete ich in hellem Gebet zu Gott, er möge Euch leiten und stärken.“

Nachdem der Zar diese Depesche gelesen hatte, war sein Entschluß gefaßt. Er entwarf selbst seine Abdankungs-Urkunde und als am späten Abend zwei Dumaabgeordnete Gutschkow und Schuigin, eintrafen, um über die Abdankung mit dem Zaren zu verhandeln, sahen sie sich bereits vor eine vollendete Tatsache gestellt. „Nichts zu betragen, Verrat und Feigheit!“ hat der Zar seinem verschworenen Tagebuch charakterisierend anvertraut. Seine Armee hatte ihn verlassen und verraten! Daß sich der Großfürst Nikolai Nikolajewitsch, ein Glied seiner Familie, unter den Verrätern befand, hat selbst ein politischer Gegner des Zaren, Gutschkow, mit verächtlichem Befremden später festgestellt.

Daß sein Bruder Michail in seiner Unbedeutendheit und Charakterlosigkeit nicht der Mann sein konnte, der den Thron in so verzweifelter Zeit zu behaupten vermochte — er hat denn auch wenige Tage später auf ihn verzichtet — ist dem Zaren nicht zweifelhaft gewesen. Er gewann es daher über sich, den Großfürsten Nikolai Nikolajewitsch durch seine letzte Regierungshandlung wieder zum Oberkommandierenden der Armee zu ernennen. Am Abend des 2. März erfolgte die Unterzeichnung des Ukases, und der Chef der provisorischen Regierung, Fürst Lwow, hat ihn bestätigt.

Und nun wiederholte sich abermals dasselbe Schauspiel, das der Großfürst schon zweimal geboten hatte. Zum dritten Mal versagte er als „Retter“! Als General Alexejew ihn von seiner Ernennung benachrichtigt hatte, brach der Großfürst zwar von Tiflis auf, um das Oberkommando zu übernehmen. Aber schon in Kiew erreichte ihn eine amtliche Depesche des Fürsten Lwow, daß er gezwungen wäre, die Ernennung infolge des Einspruchs der Arbeiter- und Soldatenräte für ungültig zu erklären. Statt sich nun aber zur Wehr zu setzen, und weiter in die Stawka zu reisen, wo ihn General Alexejew mit Ungebulb erwartete, wich er einer Entscheidung, die Rußlands Geschick vielleicht noch hätte wenden können, zaghaft aus und kehrte nach Tiflis zurück. Auch hier hat er keinerlei Versuche gemacht, sich auf die Truppen gestützt, zu behaupten. Kein Wunder, daß dann auch im Kaukasus die revolutionäre Woge hoch stieg und der radikale Mob, der die Straße beherrschte und die Armeedisziplin untergrub, ihn zur Flucht zwang. Vielleicht hätte sich bei einigermaßen entschiedenem Willen gerade in Tiflis noch ein Zentrum des Widerstandes bilden lassen können, da die Schwarzmeeer-Flotte unter dem tatkräftigen Admiral Koltschak in Sewastopol von der revolutionären Welle noch nicht erfasst war und ein Zusammenwirken beider militärischer Faktoren — Armee und Flotte — nicht ohne Aussicht auf Erfolg gewesen wäre. Es scheitern denn auch — wie Melgunow berichtet — Verhandlungen zwischen beiden hohen Offizieren in Batum stattgefunden zu haben, aber zu einem festen Entschluß sind sie nicht gekommen. Und dann war es auch hier zu spät!

Die politisch-militärische Rolle des Großfürsten Nikolai Nikolajewitsch war damit für immer ausgespielt. Sein späteres Leben und Wandeln fällt aus dem Rahmen der Aufgabe, die der Verfasser sich hier gestellt hat. Nur kurz sei berichtet, daß der Großfürst vom Kaukasus in die Krim flüchtete, und daß er dort von den Roten in seinem Schloß interniert wurde.

Es war einer jener Wize der Weltgeschichte, an denen sie ja reich ist, daß der Großfürst hier in der Stunde höchster Gefahr ausgerechnet von — deutschen Truppen, welche die Krim besetzten, vom Untergang gerettet worden ist. Aber, als er sah, daß die Bolschewisten ihm nichts mehr antun konnten, fand er seinen Stolz gegenüber den Deutschen, die ihm so viel im Felde zu schaffen gemacht hatten, wieder. Er wollte sich nicht von ihnen „befreien“ lassen und weigerte sich, das nunmehr sichere Schloß zu verlassen. Man hat ihm auf deutscher Seite diesen Gefallen denn auch getan und so ist der Großfürst Nikolai Nikolajewitsch zusammen mit der Kaiserin-Mutter, dem Großfürsten Alexander und dessen Gemahlin Xenia und anderen Mitgliedern des Zarenhauses in der Krim geblieben, bis ihn ein englisches Kriegsschiff über Konstantinopel nach dem befreundeten Westen brachte.

Nach dem Kriegsende hat der Großfürst Nikolai Nikolajewitsch mit seiner Gemahlin Anastasia in Frankreich auf dem Schloß Choigny seinen Wohnsitz aufgeschlagen. Eine aktive politische Rolle hat er nicht mehr gespielt. Wohl wurde er von dem größten Teil der im Exil lebenden russischen Offiziere und Emigranten als der gegebene Führer im Kampf gegen die Bolschewisten angesehen, aber er hat sich offenbar sehr skeptisch zu der Möglichkeit eines solchen Interventionsfeldzuges verhalten und ist allen Aufforderungen zu einer programmatischen Erklärung aus dem Wege gegangen. Aber auch, als der Großfürst Pyрил Wladimirowitsch sich zum Zaren proklamierte und sich dabei auf sein Erbrecht nach dem Aussterben der direkten Manneslinie Alexander III. berief, ist er einer Stellungnahme in dem sich daran knüpfenden Gegensatz unter den Großfürsten ausgewichen, die in ihrem Standpunkt durch die Erklärung der Kaiserin Mutter gestützt wurden, daß der Tod ihres Sohnes, des Zaren Nikolaus II., für sie nicht feststehe. Es lag eben nicht in seiner Natur, aus dem Rahmen seiner Volkstümlichkeit durch Eingreifen in Zwistigkeiten innerhalb der Zarenfamilie und der russischen Emigrantenkreise herauszutreten, zumal er sich sagte, daß alle diese Fragen praktisch keine rechte Bedeutung mehr hätten.

Die Umstände haben es dann mit sich gebracht, daß der vom Großfürsten beobachtete Takt gegenüber den ehemaligen Bundesgenossen, in deren Händen die russischen Emigranten meist ihr Exil gefunden haben, daß auch die notwendige Rücksichtnahme auf die nationale Einstellung, die vorschrieb, Streitfragen dynastischer Art nicht öffentlich zu behandeln, das legendäre Bild des „liberalen“ alten Höchstkommandierenden im Weltkrieg auch nach seinem Tode zu bewahren vermochten.

Der Großfürst starb am 5. Januar 1929 in Antibes an der Riviera, wohin er zuletzt aus Choigny übergesiedelt war. Seine Leichenfeier vereinigte das ganze offizielle Frankreich und alle Kreise der russischen Emigranten in prunkvoller Weise.

Um so mehr ist es Pflicht und Aufgabe einer über solchen Gefühlsmomenten stehenden objektiven Geschichtsforschung den Versuch zu machen, auf Grund des zahlreichen fließenden neueren Quellenmaterials, russischen wie ausländischen Ursprungs, festzustellen, welche Persönlichkeit der Großfürst Nikolai Nikolajewitsch in Wirklichkeit gewesen ist und wie wenig die Legende stimmt, mit der vielfach in der russischen Emigration sein Name verklärt wurde. Dazu hat diese Darstellung einen Beitrag liefern sollen.

(Die Folgen I bis IV des hiermit zu Ende geführten Lebensbildes des Großfürsten Nikolai Nikolajewitsch wurden in Nr. 258, 260, 262, und 263 der „Deutschen Rundschau in Polen“ zur Veröffentlichung gebracht.)

Wirtschaftliche Rundschau.

Neue Devisenbestimmungen für Reisende nach Deutschland.

Die Polnische Devisenkommission hat in einem Rundschreiben an alle Devisenbanken neue Bestimmungen über den Devisenverkehr für Reisende nach Deutschland erlassen. In Zukunft werden Personen, die zu Handelszwecken nach Deutschland reisen, Schecks oder Kreditbriefe des Polnischen Verrechnungs-Instituts benutzen, die auf Guthaben in Deutschland lauten. Darauf kann jede Person bis zu 100 Zloty täglich verbrauchen, jedoch darf der Aufenthalt die Zeit von vier Wochen nicht übersteigen. Diese Schecks oder Kreditbriefe des Verrechnungs-Instituts werden zum Kurs von 2,12 Zloty ausgedrückt. Für Handelsreisende gibt es in Zukunft also keine Registermark mehr. Unabhängig davon können aber 30 Mark in Silber bei jeder Ausreise mitgenommen werden. Geschäftsreisenden, die länger in Deutschland bleiben, kann die Devisenbank, welche die Zuteilung der Kreditbriefe vorgenommen hat, weitere Schecks des Polnischen Verrechnungs-Instituts zur Verfügung stellen.

Alle anderen Personen können ein von der Bank Polsti durch Vermittlung einer Devisenbank ausgestelltes Akkreditiv bis zur Höhe von 750 Reichsmark zum Kurs von 2,12 Zloty im Laufe eines Monats unter Vorlage eines Auslandspasses ausführen. Unabhängig davon dürfen im Kalendermonat pro Person 30 Silbermark mitgenommen werden. Im Zusammenhang damit ist hervorzuheben, daß bei der Abnahme von Kreditbriefen in Höhe von 750 Mark keine Registermark verabschiedet werden. Es können aber wie bisher 200 Zloty in Registermark mitgenommen werden, d. h. es gibt keinen zusätzlichen Kreditbrief. Bemerkenswert ist, daß auf reichsdeutscher Seite von dem Kreditbrief täglich 25 Mark ausbezahlt werden und zwar in der Regel zehn Tage im voraus.

Polnisches Ministerium für Nationalwirtschaft?

In Warschau wird in Wirtschaftskreisen der Plan erörtert, ein Ministerium für Nationalwirtschaft ins Leben zu rufen, in dem alle Abteilungen verschiedener Ministerien vereinigt werden, die sich mit Fragen beschäftigen, die mit dem Wirtschaftsleben des Gesamtstaates verbunden sind. Das Handelsministerium würde dann in Zukunft keine Tätigkeit fast ausschließlich auf Fragen der Außenhandelspolitik, insbesondere der Vertragsabschlüsse beschränken und das Finanzministerium würde nur noch Haushaltsfragen bearbeiten. Alle anderen Aufgaben dieser beiden Ministerien würden an das Ministerium für Nationalwirtschaft übergehen. Als Leiter dieses Ministeriums nennt man den bisherigen Vize-Ministerpräsidenten und Finanzminister Motakowski.

Wie wir hierzu von maßgebender Seite erfahren, sind zwar solche Pläne im Zusammenhang mit dem Kongress der Christlichen Kaufmannschaft, der kürzlich stattfand, in Warschau erörtert worden, jedoch steht ihre Verwirklichung noch in weitem Felde und kommt auch für das Haushaltsjahr 1938/39 bestimmt noch nicht in Frage.

Polens Wirtschaftslage im dritten Quartal 1937.

Das polnische Konjunkturforschungsinstitut kennzeichnet die Wirtschaftslage Polens im dritten Quartal 1937 wie folgt: Die Produktionssteigerung war im dritten Quartal etwas geringer als in den beiden vorhergehenden, was seine Ursache in der internationalen Wirtschaftslage hatte. Die Produktionssteigerung in Polen im laufenden Jahr zeigt im Vergleich zum vorigen Jahr eine größere Zunahme als in anderen Staaten, weil sie später eintrat, als in den anderen Ländern.

Die allgemeine Preisverhöhung hat zu Verzögerungen bei den Kaufkraftleistungen geführt, was sich auch auf die Produktion auswirkte. Die Produktion der Verbrauchsgüter stieg von 79,2 auf 82,8, die Erzeugung der Produktionsgüter von 88,4 auf 90,2. Die durch die Produktionssteigerung bewirkte Einnahmenerhöhung hat sich in einer Steigerung des Verbrauchs ausgedrückt. Das Ausmaß der Investitionen ist in der Berichtzeit etwas langsamer gewachsen als in der vorhergehenden. Die Investitionen an Maschinen der Industrie sind um 81 Prozent höher gewesen als zur gleichen Zeit des Vorjahres, dagegen sind die Anschaffungen von Landwirtschaftsmaschinen im Berichtsquartal zurückgegangen, waren aber trotzdem um 45 Prozent höher als im Vorjahr. Der Anstieg für Investitionen an Maschinen blieb unverändert auf der Höhe von 55,9 (1928 = 100). Die Kennzahl für Rohstoffe und Halbfabrikate ist nur um 2 Prozent gestiegen, da die fertigeren Rohstoffe eine Preisverhöhung um etwa 3 Prozent erfahren haben.

Die Kennzahl für fertigwaren ist unverändert geblieben. Die Preise für landwirtschaftliche Erzeugnisse sind nach dem Höchststand von Juni d. J. (Kennzahl 82,8) bereits im Juli ins Abwärtige gekommen, weil sich die Ernte als besser herausstellte, als ursprünglich angenommen wurde. Im Laufe des Berichtsquartals sind die Preise für landwirtschaftliche Erzeugnisse um 11 Prozent gestiegen. Die Preise für Getreide sind jedoch erneut im Abwärtigen begriffen, ebenso die Preise für Schlachtvieh um 10 Prozent.

Die Kennzahl für vom Landwirt verkaufte Erzeugnisse hat sich im Lauf des Quartals um 3 Prozent gesenkt, unter Außerachtlassung der Saisonanpassungen ist sie jedoch um 4 Prozent gestiegen. Der Anstieg für die allgemeine Lebenshaltung ist ziemlich unverändert geblieben.

Der Stand der Bankeinlagen hat sich auch im dritten Quartal erhöht und zwar in der Hauptlage der Spareinlagen, d. h. der kurzfristigen Einlagen. Die Banken haben ihre Kreditfähigkeit erweitert, trotzdem sind die Kassenbestände gesunken und die Staatsbanken haben ihre Wertpapierbestände erhöht. Auch die Bank Polsti hat im Berichtsquartal ihre Kreditfähigkeit erhöht, nachdem sie in den beiden vorhergehenden Quartalen eingeschränkt worden war. Die Gold- und Devisenvorräte der Bank Polsti sind weiter gestiegen.

Biehmarkt.

Polener Viehmarkt vom 23. November. (Amtl. Marktbericht der Preisnotierungskommission.)

Auftrieb: Rinder 426 (darunter 61 Ochsen, 95 Bullen, 270 Kühe, 100 Kälber, 100 Ferkel), 679 Rinder, 192 Schafe, 2199 Schweine; zusammen 3496 Tiere.

Man zahlte für 100 Kilogramm Lebendgewicht in Zloty Preise (ohne Viehmarkt Kosten mit Handelsunkosten):

Rinder: Ochsen: vollfleischige, ausgemästete Ochsen von höchstem Schlachtgewicht, nicht angep., 64-68, vollfleischig, ausgem., 64-68, bis zu 3 T. 56-62, jung, fleischig, nicht ausgemästet und ältere ausgemästete 46-50, mäßig genährte junge, gut genährte ältere 38-44.

Bullen: vollfleischige, ausgemästete von höchstem Schlachtgewicht 56-60, vollfleischig, jüngere 43-52, mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere 40-46, mäßig genährte 38-40.

Kühe: vollfleischig, ausgemästete von höchstem Schlachtgewicht 64-70, Mästliche 50-60, gut genährte 42-46, mäßig genährte 22-30.

Kälber: vollfleischig, ausgemästete 64-68, Mästliche 56-62, gut genährte 46-60, mäßig genährte 38-44.

Ferkel: gut genährte 38-44, mäßig genährte 36-38.

Ältere: beste ausgemästete Rinder 76-80, Mästliche 64-74, gut genährte 54-62, mäßig genährte 40-50.

Schafe: Mastschaff und jüngere Mastschaff 60-64, gemästete, ältere Schafe und Mutterchafe 50-58, gut genährte 40-48, alte Mutterchafe —.

Schweine: gemästete, 120-150 kg Lebendgewicht 94-100, vollfleischig von 100-120 kg Lebendgewicht 88-92, vollfleischig von 80-100 kg Lebendgewicht 82-86, fleischig von mehr als 80 kg Lebendgewicht 72-80, Sauen und Wärfelchafe —.

Marktverlauf: sehr ruhig.

Umgestaltung der Rechtsbasis bei den Kommunalparlaffen Polens

Ueberblick über die Finanzlage der Rassen.

Dr. G. Die öffentlichen Kredit- und Sparinstitute Polens sind fast sämtlich zur Zeit der Wiederherstellung des Staates ins Leben gerufen worden. Sie erfüllten bereits in den ersten Jahren ihre Bestimmung eine sehr rege Tätigkeit. Der wirtschaftliche Verfall der Industrie und des Handels erforderte zu Wiederaufbau große Kapitalien, die von den Privatbanken nicht aufgebracht werden konnten. Außerdem erstreckten sich die vorzunehmenden Arbeiten auf solche Gebiete (Kanalisation, Wohn- und Begegnungen), die erfahrungsgemäß nicht der freien, sondern der Staatsinitiative vorbehalten bleiben.

Die öffentlichen Kredit- und Sparvereine verdanken ihre Weiterexistenz in der Inflationszeit den Zuschüssen des polnischen Staates.

Sie bildeten die finanzielle Basis der Staatsunternehmungen. Der Staat als Inhaber der größten Industriereste, als Reformator der Agrarverhältnisse, als die treibende Kraft im Wiederaufbau des Landes, mußte seine finanziellen Transaktionen auf die öffentlichen Kreditunternehmungen. Zur Beurteilung der volkswirtschaftlichen Verhältnisse Polens gehört daher die Kenntnis der Tätigkeit der öffentlichen Banken, die schlaglichtartig das ganze wirtschaftliche Gedeihen des jungen Staates beleuchten.

Neben der Agrarbank, der Landeswirtschaftsbank und der Postsparkasse spielen die Kommunalparlaffen eine bedeutende Rolle im Finanzleben Polens. Durch die Tätigkeit der Kommunalparlaffen werden diejenigen Schichten der Bevölkerung umfaßt, die aus technischen oder wirtschaftlichen Gründen nicht in dem erforderlichen Maß von den Banken finanziell versorgt werden können.

Die allgemeine wirtschaftliche und finanzielle Stagnation, die Polen seit 1930/31 ergriff, konnte naturgemäß an den Spar- und anderen Kreditinstituten nicht spurlos vorübergehen. Um sich der Krise auszuweichen, war die Durchföhrung vieler Strukturveränderungen bei den Kommunalparlaffen nötig. Sie befreiten sich von dem Druck und dem Einfluß der amtlichen Bürgerversammlungen, die mehrmals die Rassen zur unangenehmen finanziellen Betätigung zwangen. Bereits im Jahre 1934 wurde eine weitgehende amtliche Aktion in die Wege geleitet, um die finanzielle Basis der Rassen zu konsolidieren. Man liquidierte Rassen, deren Finanztransaktionen sich als ungesund herausstellten. Im Jahre 1935 zählte man nur noch 359 Kommunalparlaffen, darunter 68 Prozent Bezirksparlaffen, 35 Prozent städtische und 2 Prozent andere. Die Reorganisation der Rassen hielt auch in der Folgezeit an. Das Jahr 1937 kann als die wichtigste Etappe in der bisherigen Entwicklung der Organisation der Kommunalparlaffen angesehen werden. Das laufende Jahr brachte die Ausführungsbestimmungen des seit 1934 geltenden Gesetzes. Im März 1937 wurde der Öffentlichkeit eine Verordnung des Finanzministeriums, des Innen- und Justizministeriums unterbreitet, die ausführliche Einzelanführungen des grundsätzlichen Dekrets des Staatspräsidenten vom Jahre 1934 enthält; im April 1937 wurde ein Vorbild des Status der Rassen veröffentlicht, und im Mai dieses Jahres wurden den vier Kommunalparlaffenverbänden in Warschau, Lemberg, Posen und Katowice neue Statuten gegeben.

Gegenwärtig sind sämtliche Rassen damit beschäftigt, die Struktur der Rassen der neuen Rechtsgrundlage anzupassen.

Die Tendenz der neuerschaffenen rechtlichen Basis der Rassen läuft grundsätzlich darauf hinaus, den Charakter der Rassen als lokale Institutionen stärker zu betonen. Ihre Finanz- und Kreditpolitik mit der finanziellen Politik des Finanzministeriums in Einklang zu bringen, die Rechte der Verwaltung der Rassen zu vergrößern,

und endlich die Gründung von Zwangsverbänden der Rassen zu beschleunigen, um eine größere Kontrolle durch die öffentliche Hand besser durchführen zu können.

Was das vorhandene Netz der Rassen betrifft, so umfaßt es 443 Einheiten, darunter: 223 Bezirkskommunalparlaffen, 100 städtische Rassen, 5 Verbände und 1 Wojewodschafts-Rasse. 27 Rassen befinden sich im Zustand der Liquidation. In den letzten Jahren werden in der Hauptstadt Rassen in den Kleinstädten des Westens, in den Wojewodschaften Posen und Pommern, liquidiert.

Auf Grund der amtlichen, der Öffentlichkeit zugänglich gemachten Zahlen läßt sich über die finanzielle Gestaltung der Kommunalparlaffen folgendes zusammenfassend sagen:

Die Bilanzsumme der Kommunalparlaffen wies am Ende des Jahres 1935 gegenüber 1934 eine Steigerung um 9,7 Prozent auf und betrug 891,5 Mill. Zloty. Erstmals wurde in diesem Jahr das Niveau des Jahres 1931 wieder erreicht. Zu diesem Aufholer der Bilanzsumme trugen im wesentlichen die durch die Rassen aufgenommenen fremden Kapitalien, insbesondere die Spareinlagen bei. Im ersten Halbjahr 1937 wuchsen die Spareinlagen um 71,4 Mill. Zloty oder um 10,2 Prozent an. Die Entwicklung aller Kategorien der Einlagen verlief gleichmäßig, jedoch brachten die Einlagen auf laufende Konten die größte Aufholung. Die Gesamtsumme der Einlagen belief sich am 1. Juli 1937 auf 756,6 Mill. Zloty gegenüber 720,7 Mill. Zloty 1934. Das Prozentualverhältnis der Einlagen zu der Summe der fremden Kapitalien steigerte sich ebenfalls. Hieraus folgt, daß die Rassen die gesunde Taktik verfolgen, sich in der Hauptlage auf Spareinlagen zu stützen. Hieraus ist auch die Verminderung der Reibstkontierung von Wechseln und der Kredite, die von anderen Banken erteilt werden, zurückzuführen.

Die Sicherung der Einlagen

Im Hinblick auf die Aktien und die Wertpapiere der Rassen ist recht günstig. Die herrschende Rolle bei den Spareinlagen spielen die Einlagen von physischen und juristischen Personen. Nur der kleinste Teil der Einlagen entfällt auf Staatsinstitute und Selbstverwaltungskörper.

Die Aktivität der Rassen zeigt gleichfalls eine aufsteigende Tendenz. Die Summe der erteilten Kredite wuchs um 18,2 Mill. Zloty. Eine Steigerung läßt sich bei allen Kreditpositionen mit Ausnahme von Hypothekendarlehen feststellen. Die Summe der erteilten Kredite ging zurück. Wenn man zu den kurz- und mittelfristigen Krediten noch die Hypothekendarlehen, die den Schuldscheinen hinzurechnet, so belaufen sich die kurzfristigen Kredite auf 324,5 Mill. Zloty und die mittelfristigen Kredite auf 330,5 Mill. Zloty, insgesamt auf 655 Mill. Zloty. Der Betrag an Wertpapieren belief sich auf 114,2 Mill. Zloty. Die gesamte Kredit- und Placierungssaktion der Rassen belief sich gegenwärtig auf 769,1 Mill. Zloty gegenüber 625,1 Mill. Zloty 1935 und 591,2 Mill. Zloty 1934.

Die Analyse der Bilanzgestaltung der Rassen läßt den Schluß zu, daß die Krise hier bereits überwunden ist.

Sopfenerte in Polen um die Hälfte geringer. Infolge der langandauernden Trockenheit im vergangenen Sommer ist die diesjährige Sopfenerte im Vergleich zum Vorjahr schlechter ausgefallen. Sie wird im laufenden Jahr 40.000 Zentner gegenüber 62.000 Zentnern im Jahre 1936 betragen. Obwohl die Sopfenerte auch in den Nachbarländern Polens nicht gut ausgefallen ist, befindet sich im allgemeinen für die Sopfenexporte eine nur sehr schlechte Konjunktur. Erstklassiger Sopfen wird von den Pflanzern zu 100-110 Zloty verkauft.

Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfügung im „Monitor Polski“ für den 23. November auf 5,9244 Zloty festgelegt.

Marktauer Briefe vom 22. Novbr. Umsatz, Verlauf — Kauf. Belgien 89,91, 90,13 — 89,77 Belgrad — Berlin — 212,97 — 212,11, Budapest —, Bulgare —, Danzig 100,00, 100,20 — 99,80, Spanien —, Holland 292,90, 293,62 — 292,18, Kopen —, Konstantinopel —, Kopenhagen —, 118,19 — 117,61, London 26,42 — 26,49 — 26,35, New York 5,274, 5,287 — 5,267, Oslo 132,70 — 133,03 — 132,37, Paris 17,98, 18,18 — 17,78, Prag 18,57, 18,62 — 18,52, Riga —, Sofia —, Stockholm 136,30, 136,63 — 135,97, Schweiz 122,30, 122,60 — 122,00, Heltingfors 11,66, 11,69 — 11,63, Wien —, 99,20 — 98,80, Italien 27,78, 27,88 — 27,68.

Berlin, 22. November. Amtl. Devisenkurs. New York 2,474 — 2,478, London 12,375 — 12,405, Holland 137,24 — 137,52, Norwegen 82,19 bis 82,31, Schweden 63,81 — 63,93, Belgien 42,10 — 42,18, Italien 13,09 bis 13,11, Frankreich 8,412 — 8,428, Schweiz 57,26 — 57,38, Prag 8,696 bis 8,714, Wien 48,95 — 49,05, Danzig 47,00 — 47,10, Warschau —.

Die Bank Polsti zahlt heute für: 1 amerikanischer Dollar 5,25 Zloty, landwirtsch. 5,25 Zloty, 1 Pf. Sterling 26,33 Zloty, 100 Schweizer Franc 121,80 Zloty, 100 französische Franc 17,68 Zloty, 100 deutsche Reichsmark in Papier 116,00 Zloty, in Silber 118,00 Zloty, in Gold —, 100 Danziger Gulden 99,80 Zloty, 100 tschech. Kronen 16,70 Zloty, 100 österreich. Schilling 97,50 Zloty, holländischer Gulden 29,10 Zloty, belgisch Belas 89,70 Zloty, ital. Lire 20,20 Zloty.

Effektenbörse.

Warhauser Effekten-Börse vom 22. November. **Reisverinsliche Wertpapiere:** 3proz. Prämien-Anleihe I. Em. 72,50, 3proz. Prämien-Anleihe II. Em. 72,50, 4proz. Dollar-Prämien-Anleihe Serie III 39,50 — 39,90, 7proz. Staatsanleihe 1936 60,25 — 59,25, 5proz. Staatsanleihe 1934 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1932 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1930 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1928 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1926 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1924 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1922 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1920 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1918 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1916 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1914 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1912 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1910 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1908 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1906 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1904 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1902 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1900 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1898 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1896 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1894 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1892 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1890 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1888 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1886 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1884 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1882 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1880 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1878 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1876 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1874 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1872 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1870 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1868 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1866 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1864 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1862 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1860 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1858 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1856 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1854 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1852 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1850 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1848 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1846 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1844 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1842 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1840 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1838 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1836 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1834 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1832 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1830 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1828 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1826 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1824 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1822 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1820 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1818 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1816 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1814 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1812 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1810 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1808 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1806 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1804 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1802 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1800 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1798 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1796 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1794 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1792 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1790 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1788 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1786 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1784 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1782 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1780 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1778 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1776 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1774 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1772 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1770 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1768 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1766 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1764 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1762 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1760 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1758 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1756 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1754 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1752 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1750 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1748 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1746 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1744 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1742 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1740 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1738 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1736 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1734 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1732 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1730 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1728 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1726 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1724 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1722 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1720 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1718 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1716 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1714 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1712 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1710 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1708 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1706 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1704 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1702 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1700 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1698 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1696 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1694 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1692 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1690 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1688 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1686 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1684 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1682 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1680 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1678 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1676 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1674 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1672 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1670 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1668 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1666 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1664 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1662 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1660 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1658 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1656 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1654 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1652 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1650 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1648 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1646 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1644 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1642 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1640 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1638 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1636 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1634 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1632 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1630 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1628 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1626 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1624 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1622 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1620 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1618 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1616 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1614 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1612 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1610 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1608 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1606 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1604 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1602 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1600 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1598 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1596 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1594 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1592 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1590 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1588 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1586 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1584 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1582 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1580 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1578 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1576 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1574 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1572 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1570 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1568 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1566 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1564 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1562 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1560 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1558 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1556 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1554 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1552 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1550 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1548 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1546 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1544 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1542 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1540 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1538 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1536 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1534 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1532 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1530 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1528 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1526 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1524 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1522 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1520 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1518 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1516 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1514 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1512 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1510 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1508 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1506 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1504 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1502 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1500 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1498 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1496 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1494 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1492 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1490 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1488 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1486 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1484 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1482 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1480 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1478 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1476 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1474 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1472 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1470 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1468 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1466 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1464 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1462 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1460 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1458 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1456 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1454 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1452 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1450 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1448 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1446 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1444 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1442 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1440 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1438 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1436 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1434 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1432 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1430 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1428 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1426 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1424 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1422 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1420 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1418 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1416 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1414 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1412 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1410 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1408 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1406 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1404 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1402 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1400 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1398 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1396 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1394 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1392 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1390 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1388 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1386 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1384 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1382 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1380 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1378 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1376 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1374 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1372 62,75, 4proz. Staatsanleihe 1370 62,75, 7proz. Staatsanleihe 1368 62,